

# VEVOR

**Affordable. Reliable. Home Improvement.**

## ROLLING SIGNAGE

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.




"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.



This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	<p>Warning-To reduce the risk of injury, user must read instructions manual carefully.</p>
	<p>Compliance is a EC security certification.</p>
	<p><b>CORRECT DISPOSAL</b></p> <p>This product is subject to the provision of European Directive 2012/19/EC. The symbol showing a wheeled bin crossed through indicates that the product requires separate refuse collection in the European Union. This applies to the product and all accessories marked with this symbol. Products marked as such may not be discarded with normal domestic waste, but must be taken to a collection point for recycling electrical and electronic devices</p>

## IMPORTANT SAFEGUARDS

### WARNING

**READ THESE INSTRUCTIONS COMPLETELY AND CAREFULLY**

**WARNING: FAILURE TO FOLLOW THESE INSTRUCTIONS AND WARNINGS MAY RESULT IN DEATH, SERIOUS INJURY OR SIGNIFICANT PROPERTY DAMAGE. FOR YOUR PROTECTION, READ AND FOLLOW THESE WARNINGS AND INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE INSTALLING OR MAINTAINING THIS EQUIPMENT. THESE INSTRUCTIONS DO NOT ATTEMPT TO COVER ALL INSTALLATION AND MAINTENANCE SITUATIONS. IF YOU DO NOT UNDERSTAND THESE INSTRUCTIONS OR ADDITIONAL INFORMATION IS REQUIRED, CONTACT THE MANUFACTURER.**

**IMPORTANT SAFEGUARDS: WHEN USING ELECTRICAL EQUIPMENT, BASIC SAFETY PRECAUTIONS SHOULD ALWAYS BE FOLLOWED, INCLUDING THE FOLLOWING:**

1. Equipment should be mounted in locations and at heights where it will not be subject to tampering by unauthorized personnel.
2. Do not mount near gas or electric heaters. Keep combustible material away from hot parts.
3. Cap unused wires with enclosed wire nuts or other approved methods. Do not use this equipment for other than its intended use. The use of accessory equipment not

recommended by the manufacturer will void warranty and may cause an unsafe condition.

4. Before wiring to power supply, turn off electricity at fuse or circuit breaker.

5. Use caution when servicing batteries.

6. Installation and servicing should be performed by qualified personnel. Consult local building code for approved wiring and installation. Make sure wire terminations are secure and leads are properly tucked in appropriate wire channels.

**WARNING: NEVER CONNECT TO, DISCONNECT FROM, OR SERVICE WHILE EQUIPMENT IS ENERGIZED.**

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

### FCC INFORMATION

#### **CAUTION:**

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment! This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1) This product may cause harmful interference.

2) This product must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

#### **WARNING:**

Changes or modifications to this product not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the product.

#### **Note:**

This product has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This product generates, uses and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this product does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the product off and on, the

user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures.

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the distance between the product and receiver.
- Connect the product to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for assistance.

## PRODUCT PARAMETERS

<b>MODEL</b>	<b>Electrical parameters</b>	<b>Pixel density</b>	<b>display resolution</b>
P10-1696RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-3296RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	32 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-16128RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

P6-64160RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P6 (6mm distance between dots)	64 x 160 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P5-64128RGB Do not use outdoors.	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P5 (5mm distance between dots)	64 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

□note that the software is not suitable for computers□

APP: Android mobile phone system, Apple mobile phone system.

## THE FOLLOWING ARE THE OPERATION STEPS

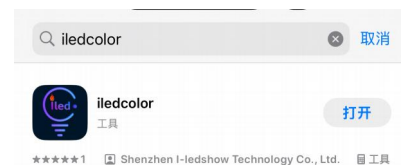
### Mobile APP(iledcolor) operation instructions

1.APP download: scan the qr code(1-1) to download the app(can also be searched and downloaded the app "iledcolor" from android app market or app store)(1-2)

1-1

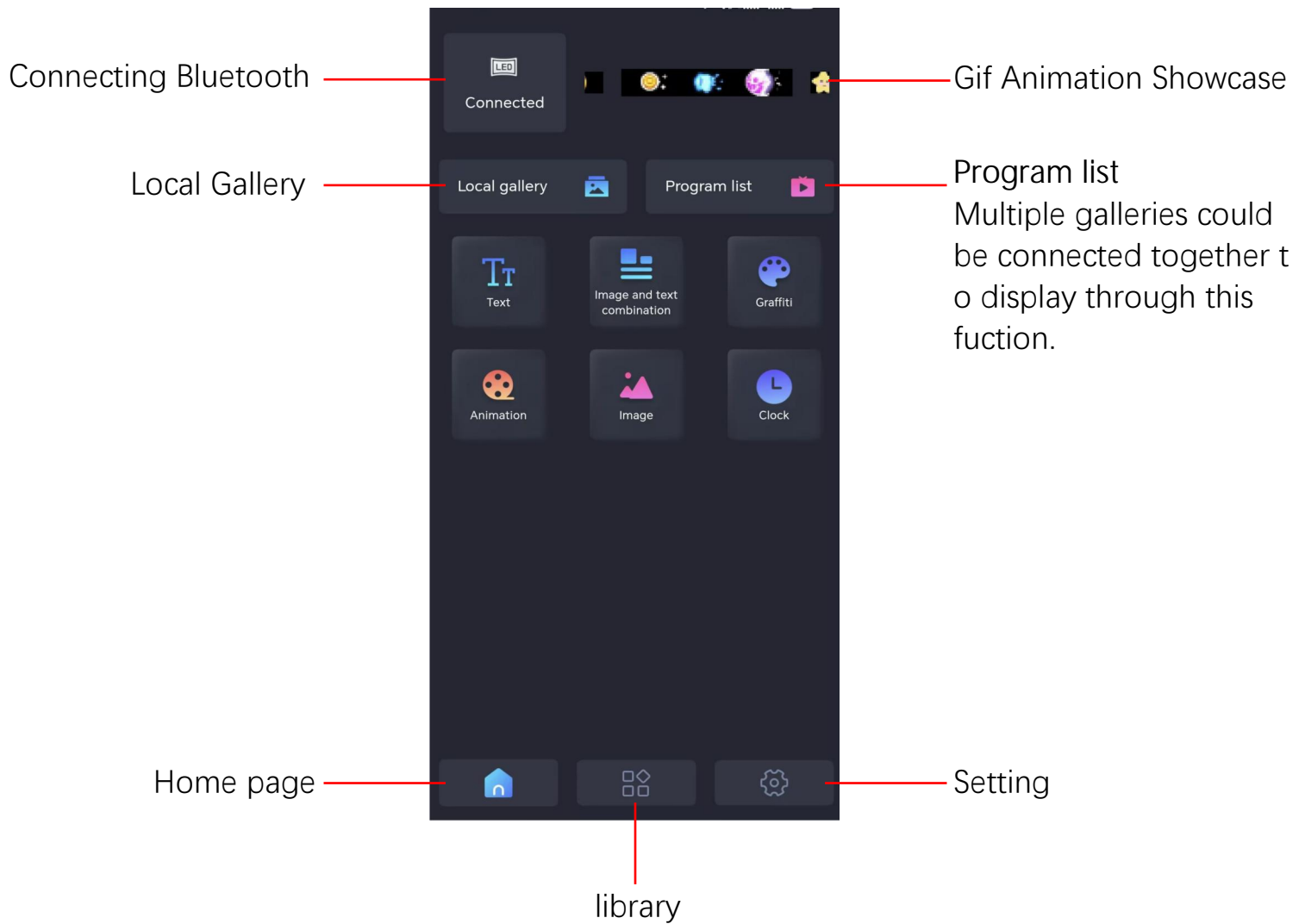


1-2



2.Led screen power-on: after connecting to the power supply, the prefabricate information (Pvoduut ID) will be displayed on the led screen.

### 3.APP Function Show

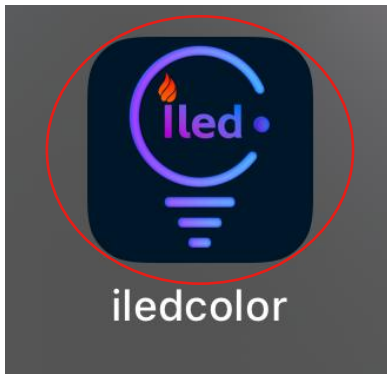


The built-in gallery can be used, or you can "download" new patterns in the product center.

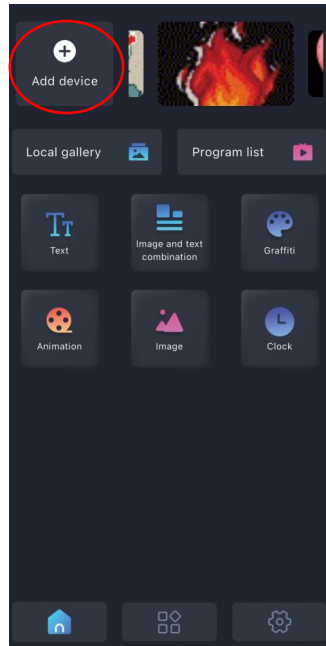
### 3.1 Connect the LED screen

Turn on Bluetooth and position (on mobile).

Click **iledcolor APP** (3-1) from the mobile phone interface; click **Add device** (3-2) from the home page, find the device starting with "**iledcolor-XXXX xxxxx**" (3-3) and connect it. Click the "back button" to the home page, and the status of "connected" (3-4) will be displayed.



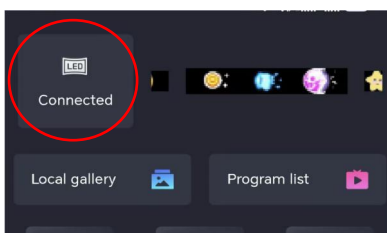
3-1



3-2



3-3



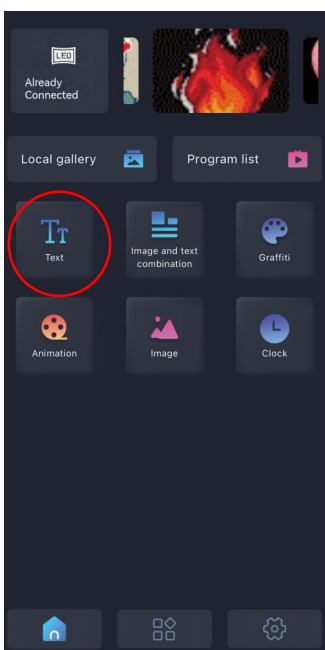
3-4

### 4. Text function:

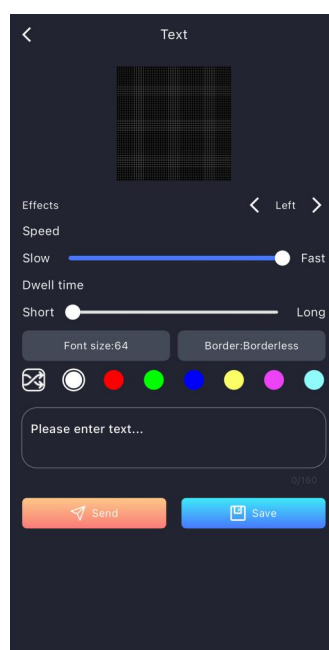
Click the "text" function (4-1) to automatically jump to the text interface (4-2).

Click the rectangular box (4-3) to enter the text information you want. This page allows you to switch the way the text scrolls (4-4) adjust the speed of the text (4-5) adjust the time the text stays (4-6) adjust the font size (4-7) set the border (4-8) and set the character color (4-9).

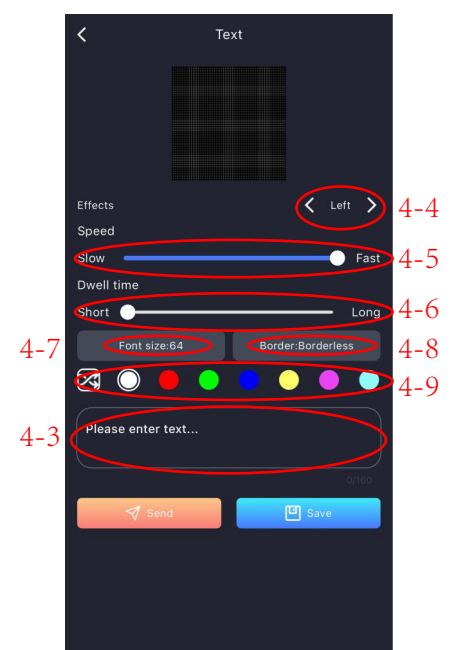
After editing, click "Save" to save the text to the local gallery. Click "Send" and the content will be displayed on the top of the screen.



4-1

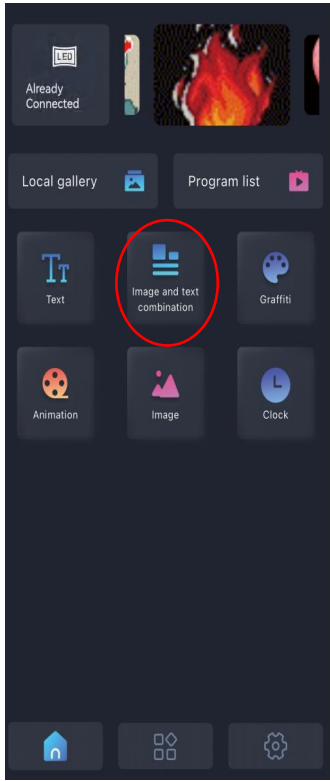


4-2



### 5. Image and text combination function:

Click the combination function (5-1) to automatically jump to the combination template interface (5-2). There are 4 permutation patterns to choose from.



5-1



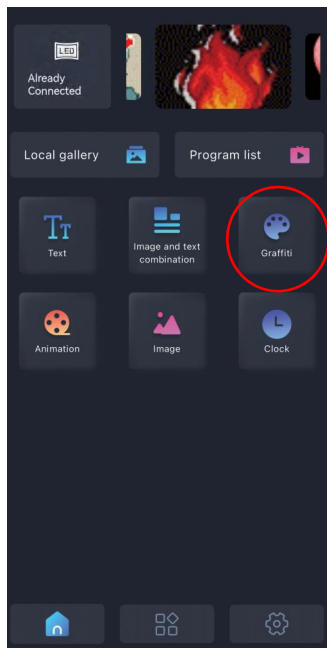
5-2



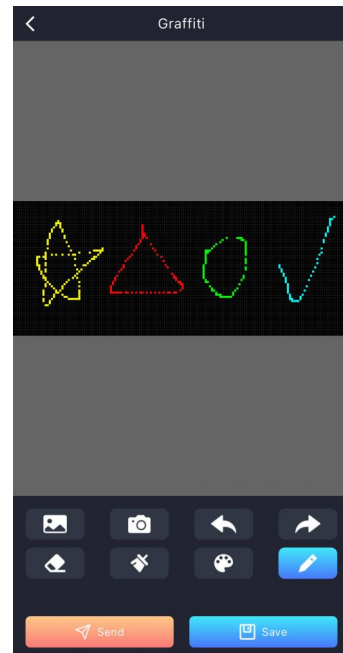
5-3

### 6. Grafitti Function:

Click on the graffiti function (6-1), automatically jump to the graffiti interface (6-2). You can use the brush feature to scribble on the screen



6-1



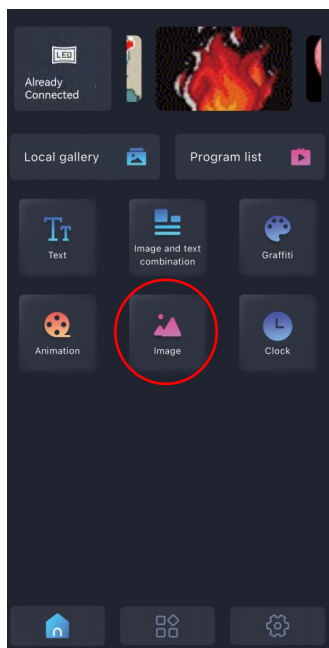
6-2

## 7. Animation Function:

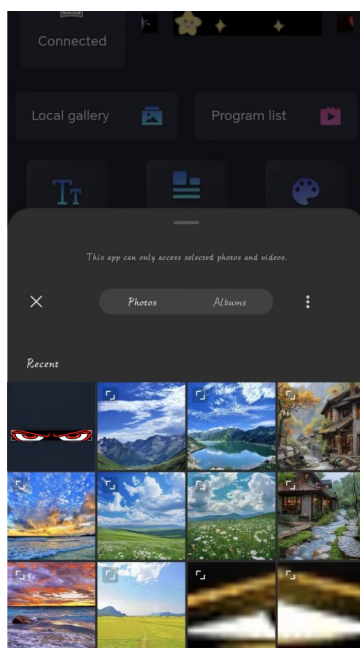
GIFs can be displayed on the screen through this function (It can not be created or edited by this app)

## 8. Image upload function:

Click the image upload function (8-1) to automatically jump to the local image interface (8-2). select the picture to be uploaded, automatically jump to the image cropping interface (8-3). click the upper right corner to confirm (8-4). click send to appear on the LED display (8-5).



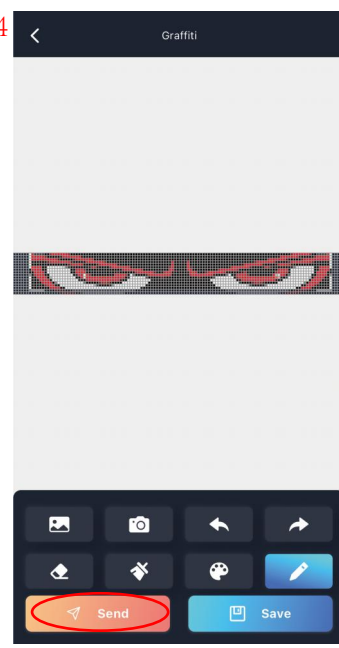
8-1



8-2



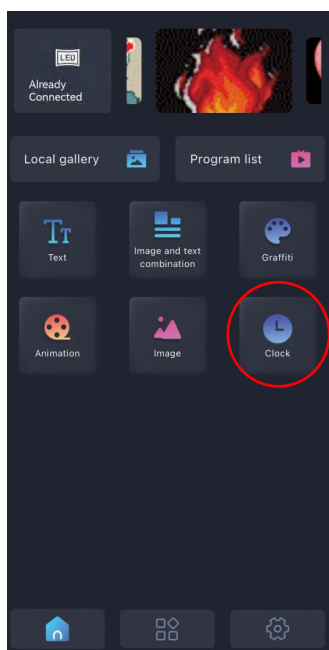
8-3



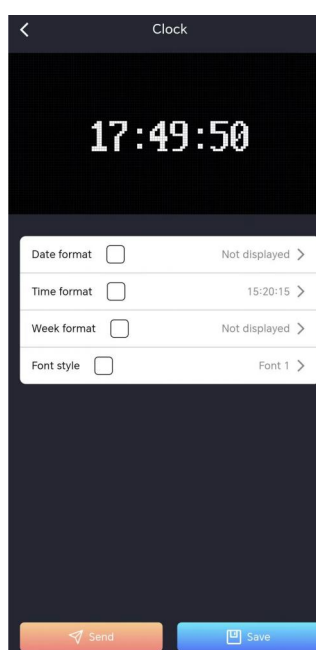
8-5

## 9. Clock Function:

Click the clock function (9-1), automatically jump to the clock interface (9-2). This interface can set the time, the date, the day.



9-1

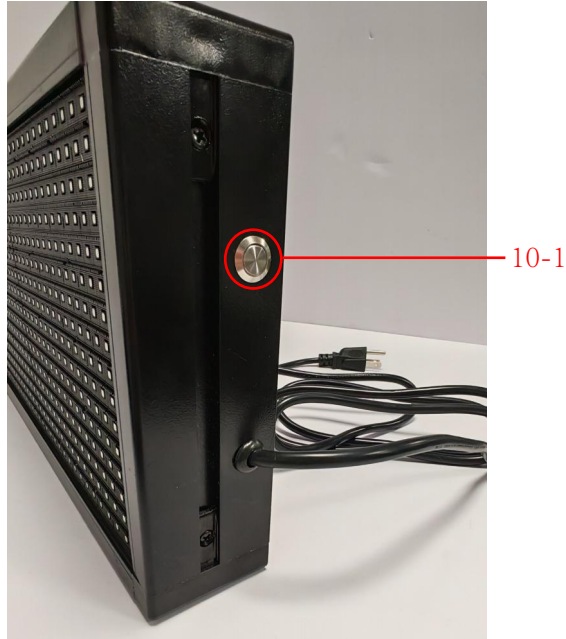


9-2

## 10. Factory Reset:

This button is used to restore the factory settings.

Note: This is not a power button. Once pressed for five seconds, the device will be restored to factory settings and the edited programs will be cleared. You can reconnect the device through your phone and then re-edit or send the program to the screen.



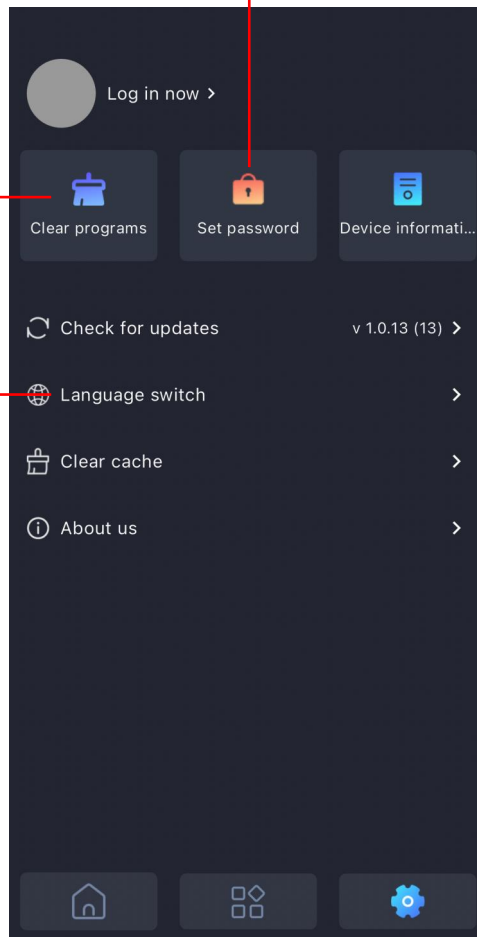
## 11. Settings interface

If you do not want others to connect and use this device, you can set a password to protect the safe use of the device. Please remember your password. You can restore the factory settings by pressing the white button (10-1) on the device. If you forget the password

Device once you

Clear Programs

Language switch



## FAULTS AND REMEDIES

1. If the product is warped, please reset it according to the instructions.
2. If a board is not bright or insufficient when the product is working, the cable inside the product is loose. You can open the backboard, pull the cable, and plug it in again.
3. If several lamp beads do not light up when the product works, you must contact customer service to replace the module.
4. If you have any problems, please get in touch with our customer service quickly and let us solve them for you faster.



# VEVOR

**Affordable. Reliable. Home Improvement.**

## SIGNALISATION ROULANTE

Nous continuons à nous engager à vous fournir des outils à des prix compétitifs.




Les expressions « Moitié Économisez », « Moitié Prix » ou toute autre expression similaire que nous utilisons ne représentent qu'une estimation des économies que vous pourriez réaliser en achetant certains outils chez nous par rapport aux grandes marques et ne couvrent pas nécessairement toutes les catégories d'outils que nous proposons. Nous vous invitons à vérifier attentivement, lors de votre commande, si vous économisez réellement la moitié du prix par rapport aux grandes marques.

# VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.



Ceci est le mode d'emploi d'origine. Veuillez lire attentivement l'intégralité du manuel avant utilisation. VEVOR se réserve le droit d'interpréter clairement ce manuel d'utilisation. L'apparence du produit dépend du produit que vous avez reçu. Veuillez nous excuser pour les éventuelles mises à jour technologiques ou logicielles.

	<p>Avertissement - Pour réduire le risque de blessure, l'utilisateur doit lire les instructions manuel avec soin.</p>
	<p>La conformité est une certification de sécurité CE.</p>
	<p><b>ÉLIMINATION CORRECTE</b></p> <p>Ce produit est soumis aux dispositions de la directive européenne 2012/19/CE. Le symbole représentant une poubelle barrée indique que le produit nécessite une collecte séparée des déchets dans le Union européenne. Ceci s'applique au produit et à tous ses accessoires. marqués de ce symbole. Les produits ainsi marqués peuvent ne pas être jeté avec les ordures ménagères normales, mais doit être apporté à un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques</p>

## MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

### AVERTISSEMENT

LISEZ CES INSTRUCTIONS COMPLÈTEMENT ET ATTENTIVEMENT

AVERTISSEMENT : LE NON-RESPECT DE CES INSTRUCTIONS ET AVERTISSEMENTS PEUT ENTRAÎNER DES DOMMAGES.

PEUT ENTRAÎNER LA MORT, DES BLESSURES GRAVES

OU DES DOMMAGES MATÉRIELS IMPORTANTS. POUR VOTRE PROTECTION, LISEZ ET SUIVEZ CE QUI SUIT.

CES AVERTISSEMENTS ET INSTRUCTIONS

ATTENTIVEMENT AVANT D'INSTALLER OU D'ENTRETIEN CET ÉQUIPEMENT. CES

INSTRUCTIONS N'ESSAYEZ PAS DE

COUVREZ TOUTES LES SITUATIONS D'INSTALLATION ET DE MAINTENANCE. SI VOUS NE LE FAITES PAS

COMPRENEZ CES INSTRUCTIONS OU

DES INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES SONT REQUISES, CONTACTEZ LE FABRICANT.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES : LORS DE L'UTILISATION D'ÉQUIPEMENT ÉLECTRIQUE, LES CONSIGNES DE BASE

LES PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ DOIVENT TOUJOURS ÊTRE

SUIVI, Y COMPRIS CE QUI SUIT :

1. Ne pas utiliser à l'extérieur.

2<sup>1</sup> L'équipement doit être monté dans des endroits et à des hauteurs où il ne sera pas sujet à des manipulations par du personnel non autorisé.

3<sup>2</sup> Ne pas installer à proximité de radiateurs à gaz ou électriques. Tenir les matériaux combustibles à l'écart des pièces chaudes .

4. Protégez les fils non utilisés avec les capuchons de connexion fournis ou par toute autre méthode approuvée. N'utilisez pas cet équipement à d'autres fins que celles prévues. L'utilisation d'accessoires n'est pas autorisée.

recommandé par le fabricant annulera la garantie et peut entraîner une situation dangereuse.

édition.

4 Avant de procéder au câblage de l'alimentation électrique, coupez l'électricité au niveau du fusible ou du disjoncteur.

5 Soyez prudent lors de l'entretien des batteries.

6 L'installation et l'entretien doivent être effectués par du personnel qualifié. Consultez le code du bâtiment local pour le câblage et l'installation approuvés. Assurez-vous que les terminaisons des fils sont bien fixées et que les fils sont correctement insérés dans les goulottes appropriées.

**AVERTISSEMENT : NE JAMAIS CONNECTER, DÉCONNECTER OU ENTRETIEN LORSQUE L'ÉQUIPEMENT EST SOUS TENSION.**

## CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

### INFORMATIONS FCC

**ATTENTION :**

Les changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient annuler le droit de l'utilisateur à utiliser l'équipement !

Cet appareil est conforme à la partie 15 de la réglementation FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :

- 1) Ce produit peut provoquer des interférences nuisibles.
- 2) Ce produit doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable.

**AVERTISSEMENT :** Les changements ou modifications apportés à ce produit non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient annuler le droit de l'utilisateur à utiliser le produit.

Remarque : ce produit a été testé et jugé conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle.

Ce produit génère, utilise et peut émettre des radiofréquences. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'existe aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si ce produit provoque des interférences nuisibles à la réception radio ou télévision, ce qui peut être vérifié en éteignant et en rallumant le produit,

l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes.

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre le produit et le récepteur.
- Branchez le produit sur une prise d'un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est branché.
- Consultez le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

## PARAMÈTRES DU PRODUIT

<b>MODEL</b>	<b>Electrical parameters</b>	<b>Pixel density</b>	<b>display resolution</b>
P10-1696RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-3296RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	32 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-16128RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

P6-64160RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P6 (6mm distance between dots)	64 x 160 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P5-64128RGB Ne pas utiliser à l'extérieur.	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P5 (5mm distance between dots)	64 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

notez que le logiciel n'est pas adapté aux ordinateurs



APPLICATION : système de téléphonie mobile Android, téléphone mobile Apple système.

## VOICI LES ÉTAPES DE L'OPÉRATION

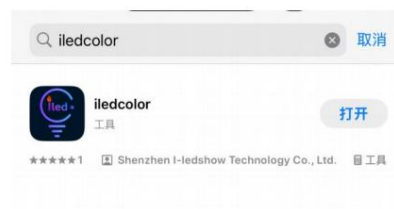
### Instructions d'utilisation de l'application mobile (iledcolor)

1. Téléchargement de l'application : scannez le code QR (1-1) pour télécharger l'application (vous pouvez également rechercher et télécharger l'application « iledcolor » depuis l'App Market ou l'App Store Android) (1-2)

1-1

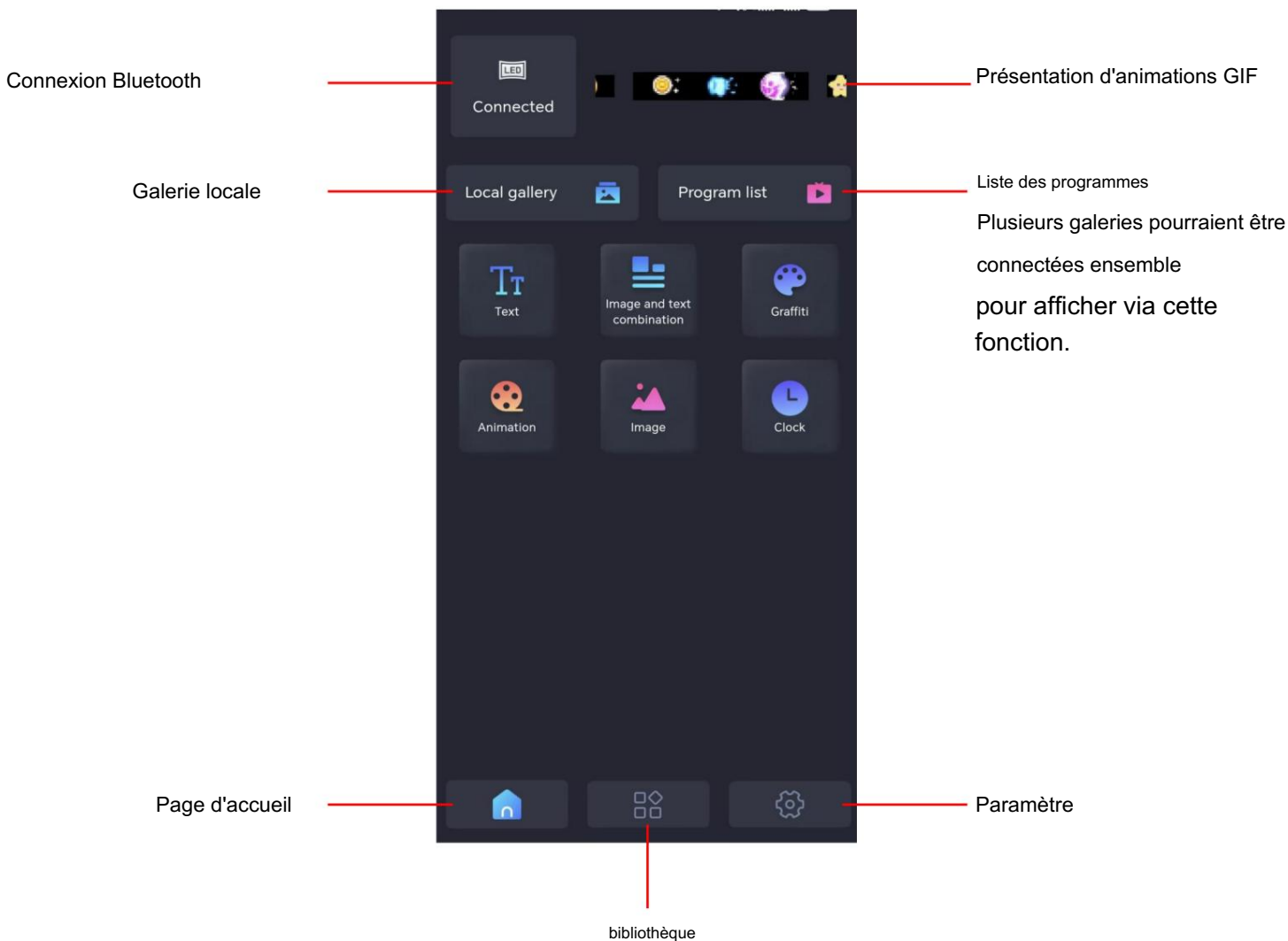


1-2



2. Mise sous tension de l'écran LED : après la connexion à l'alimentation électrique, les informations préfabriquées (L'ID Pvoduut) sera affiché sur l'écran LED.

### 3. Affichage de la fonction APP



La galerie intégrée peut être utilisée ou vous pouvez « télécharger » de nouveaux modèles dans le centre de produits.

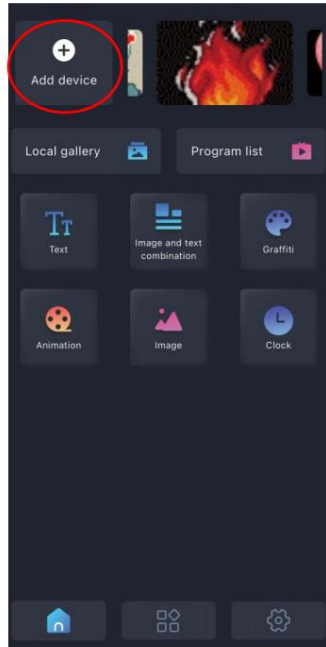
### 3.1 Connectez l'écran LED

Activer le Bluetooth et la position (sur mobile).

Cliquez sur l'application **iledcolor (3-1)** depuis l'interface du téléphone mobile ; cliquez sur **Ajouter un appareil (3-2)** depuis la page d'accueil, recherchez l'appareil commençant par « **iledcolor-XXXX xxxxx (3-3)** » et connectez-le. Cliquez sur le « bouton retour » vers la page d'accueil et l'état « **connecté (3-4)** » s'affichera.



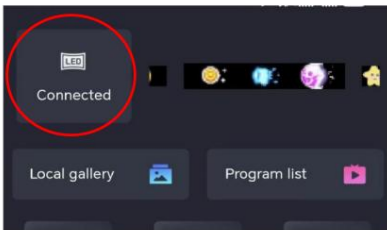
3-1



3-2



3-3



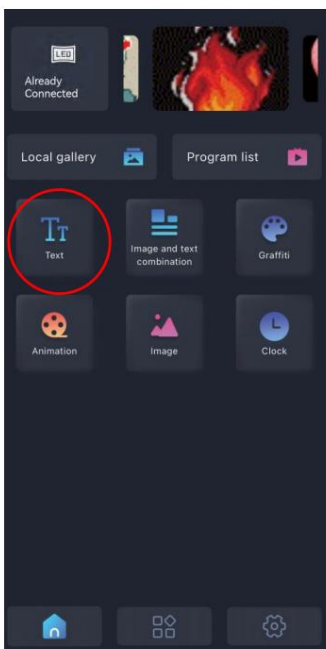
3-4

### 4. Fonction texte :

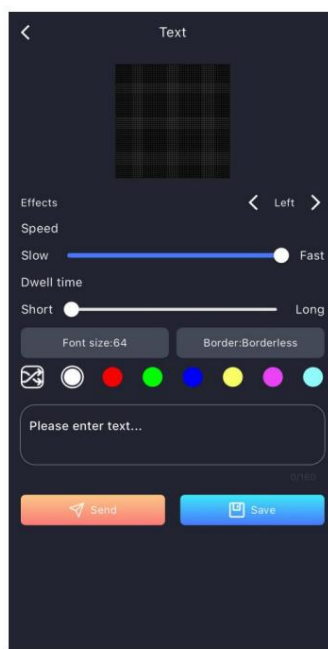
Cliquez sur la fonction « **texte (4-1)** » pour accéder automatiquement à l'interface **texte (4-2)**.

Cliquez sur la case rectangulaire **(4-3)** pour saisir les informations textuelles souhaitées. Cette page vous permet de changer la façon dont le texte défile **(4-4)**, d'ajuster la vitesse du texte **(4-5)**, d'ajuster le temps pendant lequel le texte reste **(4-6)**, d'ajuster la taille de la police **(4-7)**, de définir la bordure **(4-8)** et de définir la couleur des caractères **(4-9)**.

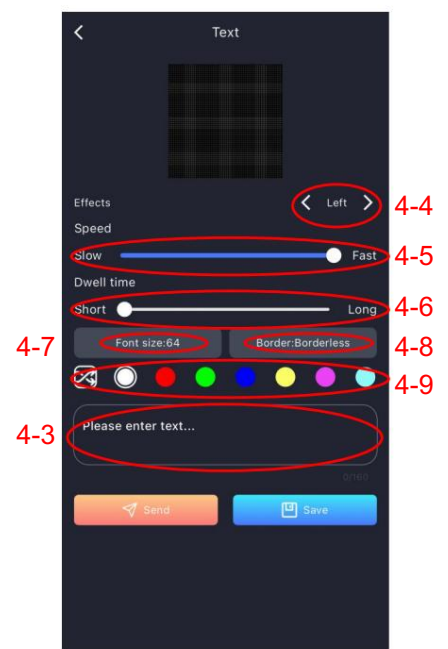
Après l'édition, cliquez sur « **Enregistrer (4-2)** » pour enregistrer le texte dans la galerie locale. Cliquez sur « **Envoyer** » et le contenu sera affiché en haut de l'écran.



4-1



4-2

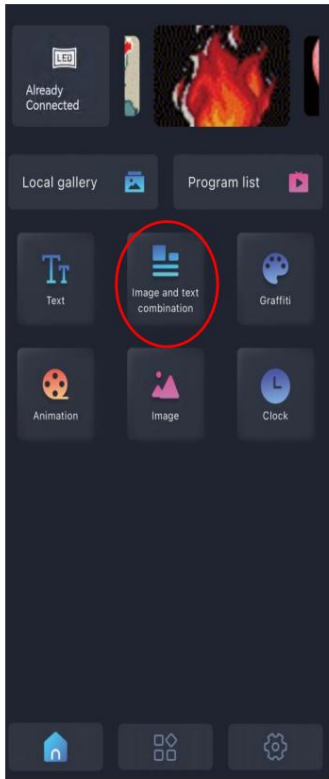


4-7

4-3

### 5. Fonction de combinaison d'images et de texte :

Cliquez sur la fonction de combinaison (5-1) pour accéder automatiquement à l'interface du modèle de combinaison (5-2). Vous avez le choix entre 4 modèles de permutation.



5-1



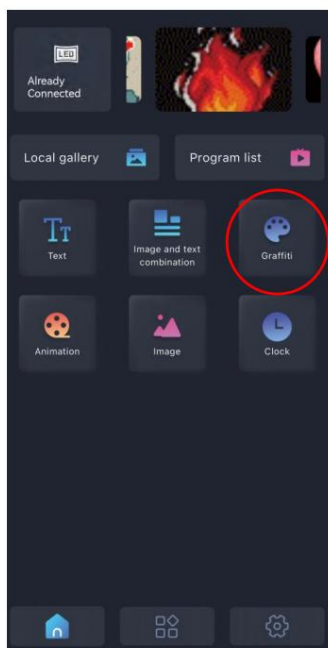
5-2



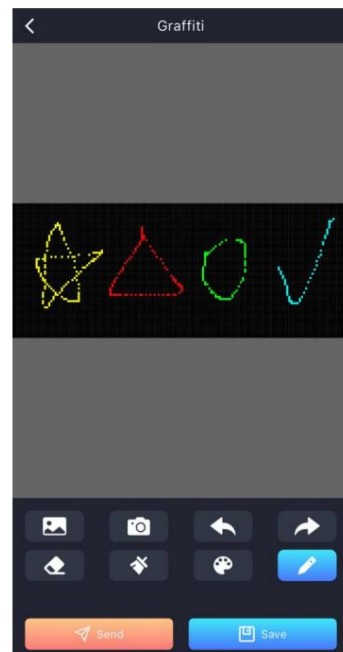
5-3

### 6. Fonction Graffiti :

Cliquez sur la fonction graffiti (6-1), accédez automatiquement à l'interface graffiti (6-2). Vous pouvez utiliser la fonction pinceau pour gribouiller sur l'écran



6-1



6-2

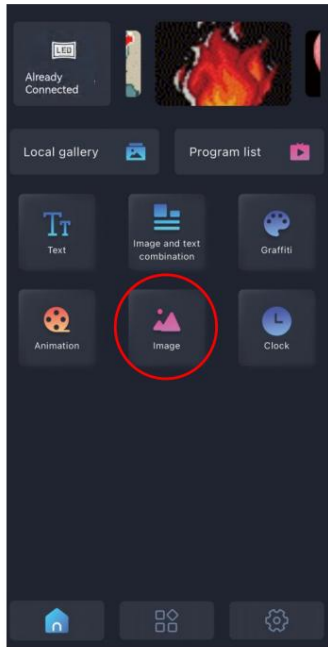
## 7. Fonction d'animation :

Les GIF peuvent être affichés sur l'écran via cette fonction (ils ne peuvent pas être créés ou modifiés par cette application)

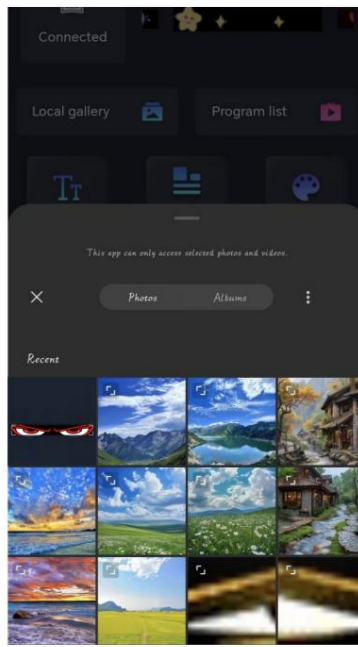
## 8. Fonction de téléchargement d'images :

Cliquez sur la fonction de téléchargement d'image (8-1) pour accéder automatiquement à l'interface d'image locale (8-2). Sélectionnez l'image à télécharger et accédez automatiquement à l'interface de recadrage d'image (8-3).

Cliquez sur le coin supérieur droit pour confirmer (8-4). Cliquez sur Envoyer pour afficher l'écran LED (8-5).



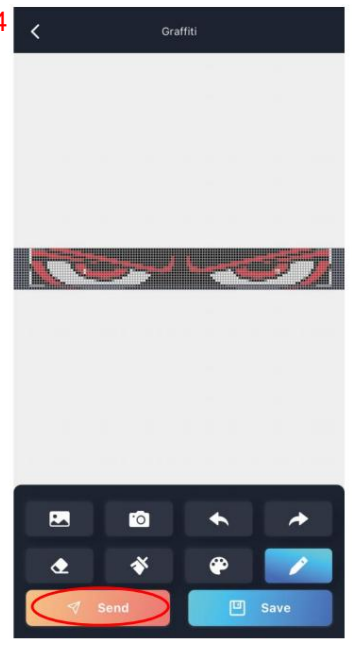
8-1



8-2



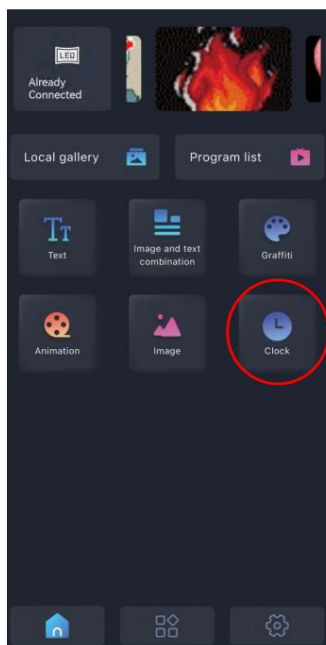
8-3



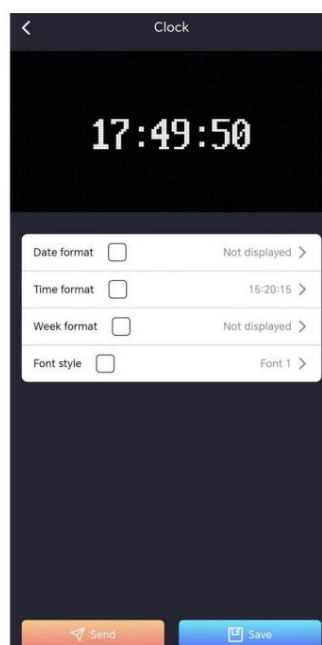
8-5

## 9. Fonction horloge :

Cliquez sur la fonction horloge (9-1), accédez automatiquement à l'interface horloge (9-2). Cette interface peut régler l'heure, la date et le jour.



9-1

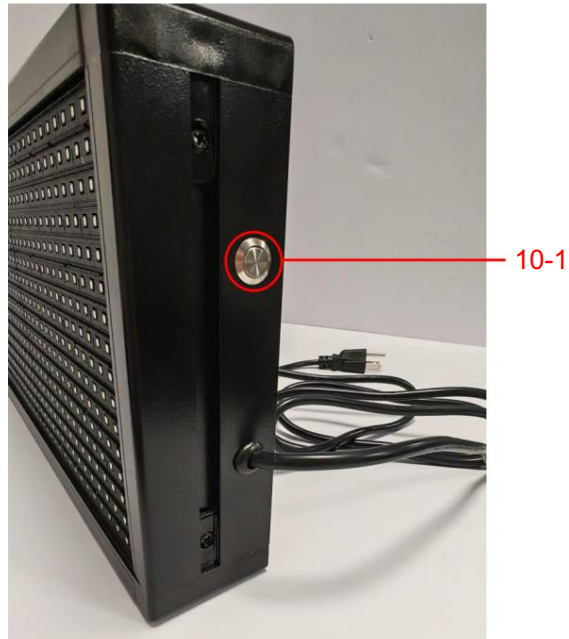


9-2

## 10. Réinitialisation d'usine :

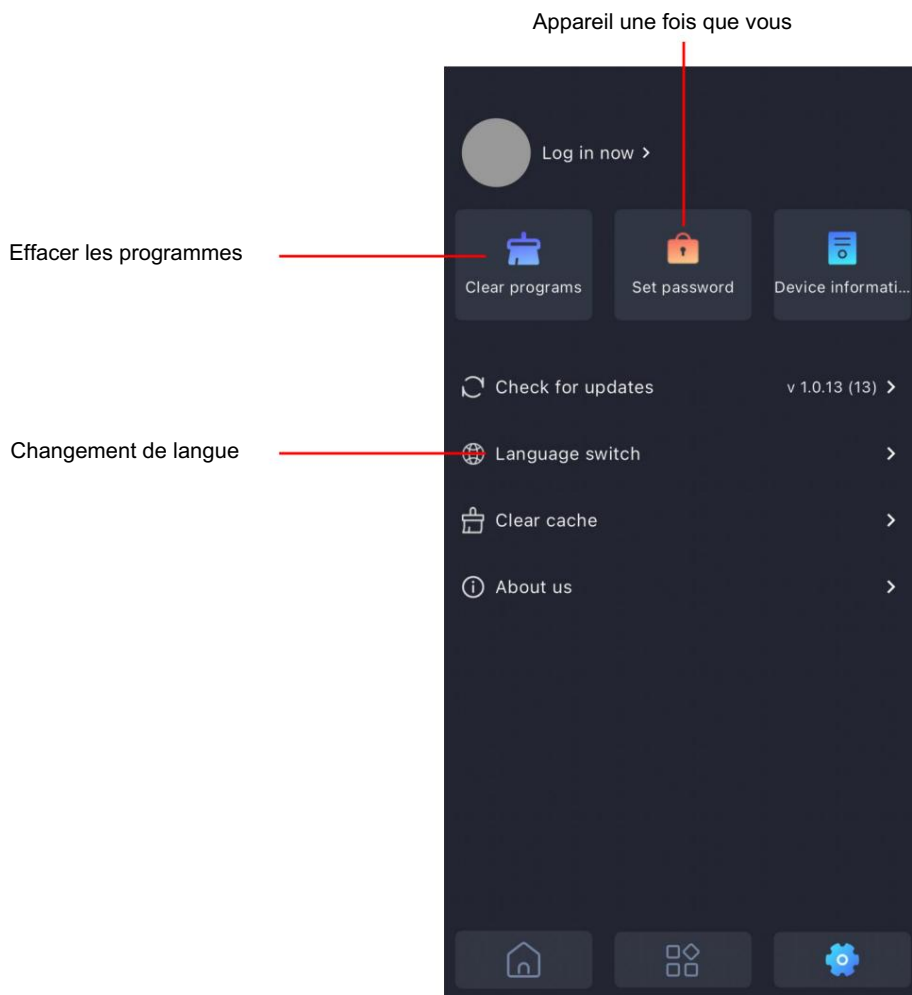
Ce bouton permet de restaurer les paramètres d'usine.

Remarque : ce bouton n'est pas un bouton d'alimentation. Une pression de cinq secondes rétablit les paramètres d'usine de l'appareil et les programmes modifiés sont effacés. Vous pouvez reconnecter l'appareil via votre téléphone, puis modifier à nouveau ou afficher le programme à l'écran.



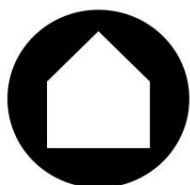
## 11. Interface des paramètres

Si vous ne souhaitez pas que d'autres personnes se connectent et utilisent cet appareil, vous pouvez définir un mot de passe pour en garantir l'utilisation en toute sécurité. Veuillez mémoriser votre mot de passe. Vous pouvez restaurer les paramètres d'usine en appuyant sur le bouton blanc (10-1) de l'appareil. En cas d'oubli du mot de passe



## DÉFAUTS ET RECOURS

1. Si le produit est déformé, veuillez le réinitialiser conformément aux instructions.
2. Si le panneau n'est pas lumineux ou ne présente pas une luminosité suffisante lorsque le produit fonctionne, le câble interne est débranché. Vous pouvez ouvrir le panneau arrière, débrancher le câble et le rebrancher.
3. Si plusieurs perles de lampe ne s'allument pas lorsque le produit fonctionne, vous devez contacter le service client pour remplacer le module.
4. Si vous rencontrez des problèmes, veuillez contacter rapidement notre service client et laissez-nous les résoudre plus rapidement pour vous.



# VEVOR

**Affordable. Reliable. Home Improvement.**

## **ROLLENDE BESCHILDERUNG**

Wir sind weiterhin bestrebt, Ihnen Werkzeuge zu wettbewerbsfähigen Preisen anzubieten.




„Sparen Sie die Hälfte“, „Halber Preis“ oder ähnliche Ausdrücke stellen lediglich eine Schätzung der Ersparnis dar, die Sie beim Kauf bestimmter Werkzeuge bei uns im Vergleich zu den großen Top-Marken erzielen können, und decken nicht unbedingt alle von uns angebotenen Werkzeugkategorien ab. Bitte prüfen Sie bei Ihrer Bestellung sorgfältig, ob Sie im Vergleich zu den großen Top-Marken tatsächlich die Hälfte sparen.

# VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.



Dies ist die Originalanleitung. Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen. VEVOR behält sich eine klare Auslegung unserer Bedienungsanleitung vor. Das Aussehen des Produkts hängt vom gelieferten Produkt ab. Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass wir Sie nicht erneut über Technologie- oder Software-Updates informieren.

	<p>Warnung: Um das Verletzungsrisiko zu verringern, muss der Benutzer die Anweisungen lesen</p> <p>Lesen Sie das Handbuch sorgfältig durch.</p>
	<p>Bei der Konformität handelt es sich um eine EG-Sicherheitszertifizierung.</p>
	<p><b>RICHTIGE ENTSORGUNG</b></p> <p>Dieses Produkt unterliegt den Bestimmungen der Europäischen Richtlinie 2012/19/EG. Das Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das Produkt einer getrennten Müllentsorgung im Europäischen Union. Dies gilt für das Produkt und alle Zubehörteile gekennzeichnet. Produkte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten</p>

## WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

### WARNUNG

**LESEN SIE DIESE ANWEISUNGEN VOLLSTÄNDIG UND SORGFÄLTIG DURCH**

**WARNUNG: DIE NICHTBEACHTUNG DIESER ANWEISUNGEN UND WARNHINWEISE KANN**

**ZU TOD, SCHWEREN VERLETZUNGEN ODER**

**ERHEBLICHEN SACHSCHÄDEN FÜHREN. LESEN UND BEFOLGEN SIE ZU IHREM SCHUTZ**

**DIESE WARNHINWEISE UND ANWEISUNGEN**

**VOR DER INSTALLATION ODER WARTUNG DIESES GERÄTS SORGFÄLTIG DURCHLESEN. DIESE ANWEISUNGEN VERSUCHEN NICHT,**

**ABDECKEN SIE ALLE INSTALLATIONS- UND WARTUNGSSITUATIONEN. WENN SIE NICHT**

**VERSTEHEN SIE DIESE ANWEISUNGEN ODER**

**WENN ZUSÄTZLICHE INFORMATIONEN ERFORDERLICH SIND, WENDEN SIE SICH AN DEN HERSTELLER.**

**WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE: BEI DER VERWENDUNG VON ELEKTRISCHEN GERÄTEN**

**SICHERHEITSVORKEHRUNGEN SOLLTEN IMMER BEACHTET WERDEN**

FOLGENDE MASSNAHMEN WERDEN BEFOLGT, EINSCHLIESSLICH DER FOLGENDEN:

1. Nicht im Freien verwenden.

2<sup>1</sup> Die Geräte sollten an Orten und in Höhen montiert werden, wo sie nicht von unbefugtem Personal manipuliert werden können.

3<sup>2</sup> Nicht in der Nähe von Gas- oder Elektroheizungen montieren. Brennbares Material von heißen Teilen fernhalten. 3.

4. Verschließen Sie nicht verwendete Kabel mit den beiliegenden Kabelverbindern oder anderen zugelassenen Methoden.

Verwenden Sie dieses Gerät nicht für andere als die vorgesehenen Zwecke. Die Verwendung von Zubehörteilen, die nicht

vom Hersteller empfohlene Maßnahmen führen zum Erlöschen der Garantie und können zu einer unsicheren Bedingung.

**4** Schalten Sie vor dem Anschließen an die Stromversorgung den Strom an der Sicherung oder am Leistungsschalter ab.

**5** Gehen Sie bei der Wartung von Batterien vorsichtig vor.

**6** Installation und Wartung sollten von qualifiziertem Personal durchgeführt werden. Beachten Sie die örtlichen Bauvorschriften für die zulässige Verkabelung und Installation. Stellen Sie sicher, dass die Kabelanschlüsse sicher sind und die Leitungen ordnungsgemäß in den entsprechenden Kabelkanälen verlegt sind.

**WARNUNG: NIEMALS AN DAS GERÄT ANSCHLIESSEN, TRENNEN ODER WARTEN, WÄHREND ES UNTER SPANNUNG STEHT.**

**BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF**

## FCC-INFORMATIONEN

### VORSICHT:

Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von der für die Einhaltung der Vorschriften verantwortlichen Partei genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Berechtigung des Benutzers zum Betrieb des Geräts führen! Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen:

- 1) Dieses Produkt kann schädliche Störungen verursachen.
- 2) Dieses Produkt muss alle empfangenen Störungen tolerieren, einschließlich Störungen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.

### WARNUNG:

Änderungen oder Modifikationen an diesem Produkt, die nicht ausdrücklich von der für die Einhaltung verantwortlichen Partei genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Berechtigung des Benutzers zum Betrieb des Produkts führen.

**Hinweis:** Dieses Produkt wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Diese Grenzwerte sollen einen angemessenen Schutz vor schädlichen Störungen bei der Installation in Wohngebieten bieten.

Dieses Produkt erzeugt, verwendet und strahlt Hochfrequenzenergie ab. Bei unsachgemäßer Installation und Verwendung kann es zu Störungen des Funkverkehrs kommen. Es besteht jedoch keine Garantie dafür, dass bei einer bestimmten Installation keine Störungen auftreten. Sollte dieses Produkt Störungen des Radio- oder Fernsehempfangs verursachen, was durch Ein- und Ausschalten des Produkts überprüft werden kann,

Dem Benutzer wird empfohlen, zu versuchen, die Störung durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu beheben.

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder verlegen Sie den Standort.
- Vergrößern Sie den Abstand zwischen Produkt und Empfänger.
- Schließen Sie das Produkt an eine Steckdose an, die sich in einem anderen Stromkreis befindet als der Empfänger.
- Wenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker, um Hilfe zu erhalten.

## PRODUKTPARAMETER

<b>MODEL</b>	<b>Electrical parameters</b>	<b>Pixel density</b>	<b>display resolution</b>
P10-1696RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-3296RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	32 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-16128RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

P6-64160RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P6 (6mm distance between dots)	64 x 160 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P5-64128RGB Nicht im Freien verwenden.	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P5 (5mm distance between dots)	64 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

beachten Sie, dass die Software nicht für Computer geeignet ist

**APP: Android-Mobiltelefonsystem, Apple-Mobiltelefon**

**System.**

## DIE FOLGENDEN BETRIEBSSCHRITTE

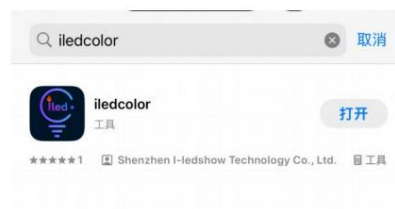
### Bedienungsanleitung für die mobile App (iledcolor)

1. APP-Download: Scannen Sie den QR-Code (1-1), um die App herunterzuladen (Sie können auch im Android App Market oder App Store nach der App „iledcolor“ suchen und sie herunterladen) (1-2).

1-1

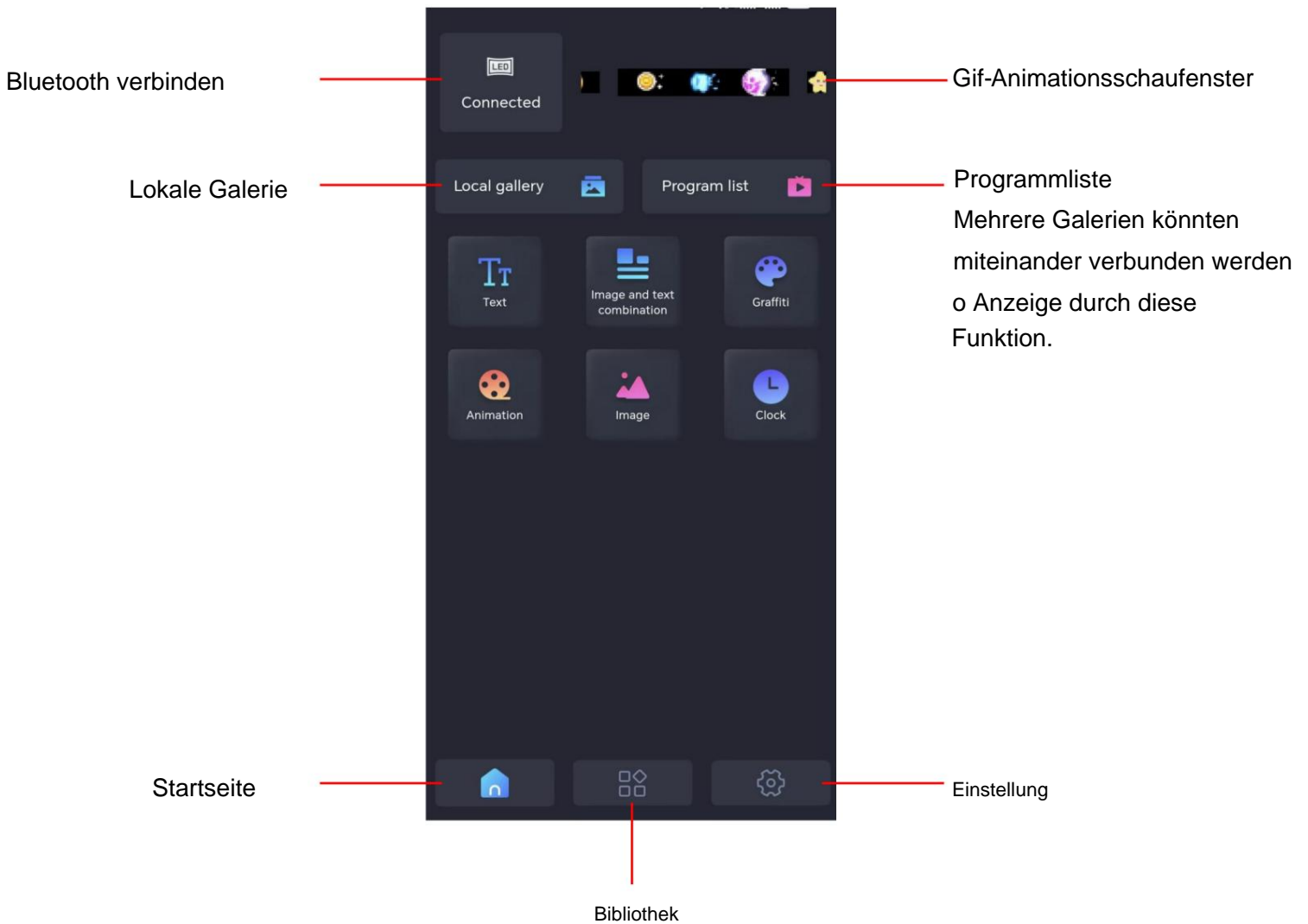


1-2



2. Einschalten des LED-Bildschirms: Nach dem Anschließen an die Stromversorgung werden die vorgefertigten Informationen (Pvoduut-ID) wird auf dem LED-Bildschirm angezeigt.

### 3.APP-Funktion anzeigen



Dabei kann die eingebaute Galerie genutzt werden oder man kann im Produktcenter neue Muster „herunterladen“.

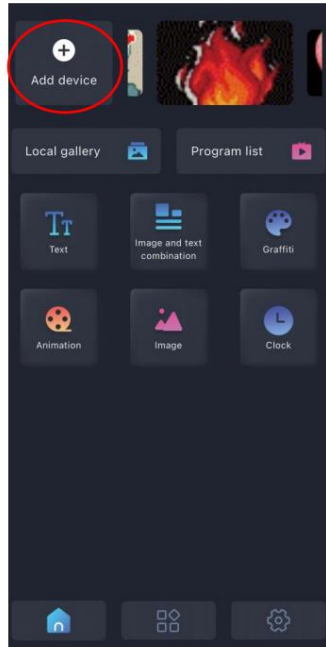
### 3.1 LED-Bildschirm anschließen

Bluetooth und Position einschalten (auf dem Handy).

Klicken Sie in der Mobiltelefonschnittstelle auf die **iledcolor-App (3-1)** ; klicken Sie auf der Startseite **auf Gerät hinzufügen (3-2)** , suchen Sie das Gerät, das mit „iledcolor-XXXX xxxx“ (3-3) beginnt , und verbinden Sie es. Klicken Sie auf die Schaltfläche „Zurück“, um zur Startseite zu gelangen, und der Status „Verbunden“ (3-4) wird angezeigt.



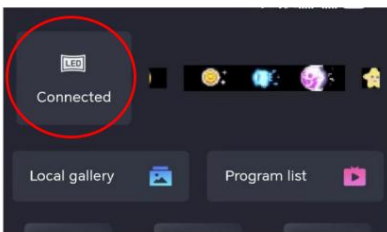
3-1



3-2



3-3



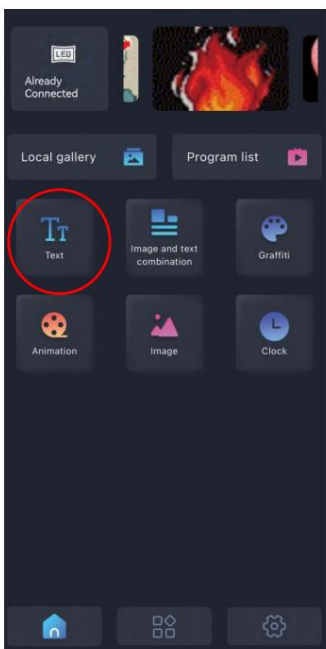
3-4

### 4. Textfunktion:

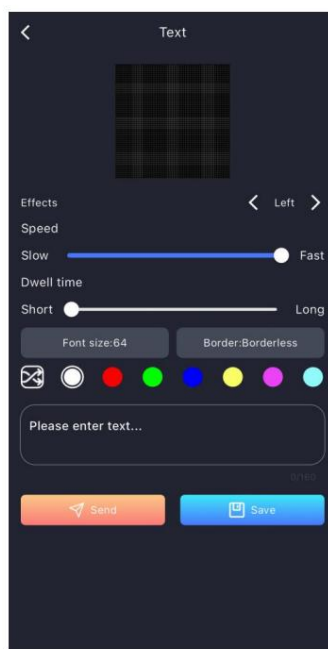
Klicken Sie auf die Funktion „Text“ (4-1) , um automatisch zur Textoberfläche (4-2) zu springen.

Klicken Sie auf das rechteckige Feld (4-3) , um die gewünschten Textinformationen einzugeben. Auf dieser Seite können Sie die Art und Weise ändern, wie der Text läuft (4-4), die Geschwindigkeit des Textes anpassen (4-5), die Verweildauer des Textes anpassen (4-6), die Schriftgröße anpassen (4-7), den Rahmen festlegen (4-8) und die Zeichenfarbe einstellen (4-9).

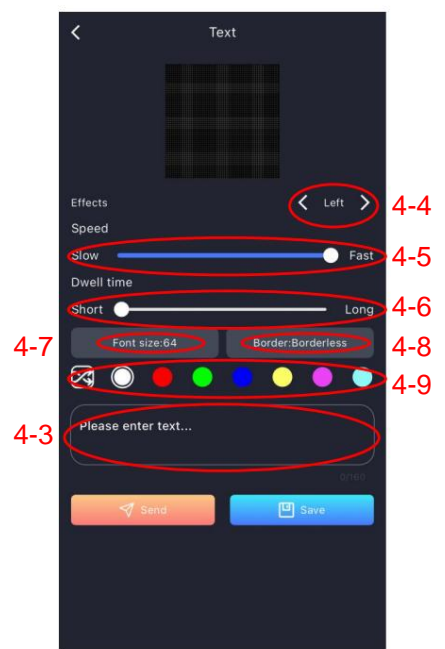
Klicken Sie nach der Bearbeitung auf „Speichern“, um den Text in der lokalen Galerie zu speichern. Klicken Sie auf „Senden“ und der Inhalt wird oben auf dem Bildschirm angezeigt.



4-1

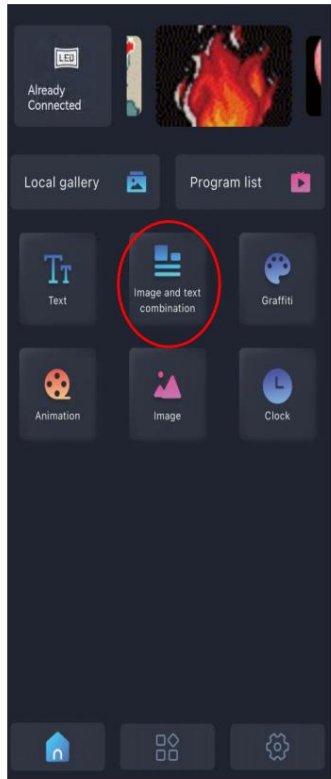


4-2



## 5. Bild- und Textkombinationsfunktion:

Klicken Sie auf die Kombinationsfunktion (5-1), um automatisch zur Schnittstelle der Kombinationsvorlage (5-2) zu springen. Es stehen 4 Permutationsmuster zur Auswahl.



5-1



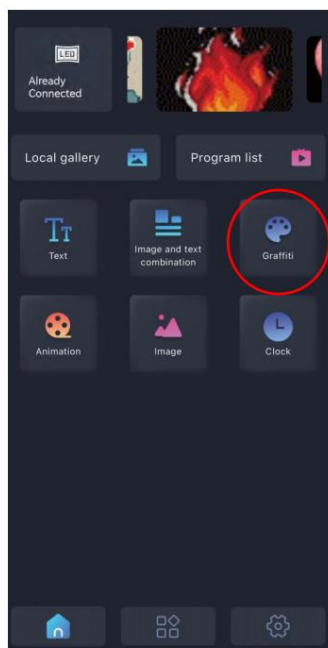
5-2



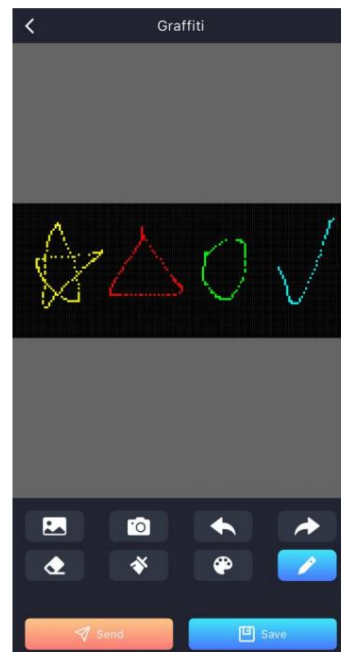
5-3

## 6. Graffiti-Funktion:

Klicken Sie auf die Graffiti-Funktion (6-1), um automatisch zur Graffiti-Oberfläche (6-2) zu springen. Mit der Pinselfunktion können Sie auf dem Bildschirm kritzeln



6-1



6-2

## 7. Animationsfunktion:

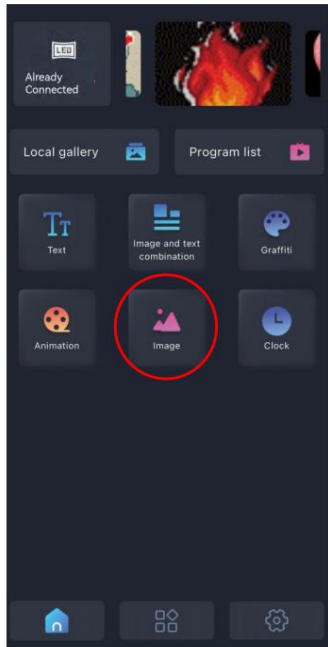
Mit dieser Funktion können GIFs auf dem Bildschirm angezeigt werden (sie können von dieser App nicht erstellt oder bearbeitet werden).

## 8. Bild-Upload-Funktion:

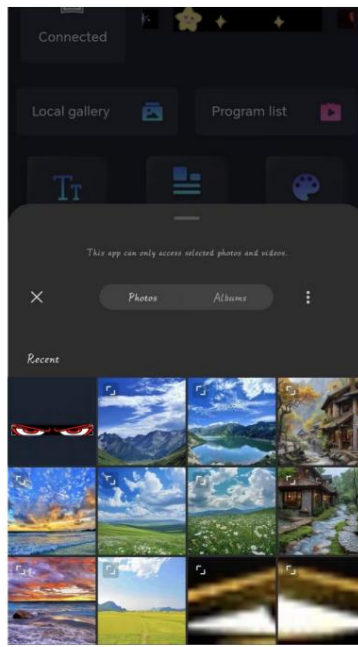
Klicken Sie auf die Funktion zum Hochladen von Bildern (8-1), um automatisch zur lokalen Bildschnittstelle (8-2) zu springen.

Wählen Sie das hochzuladende Bild aus, um automatisch zur Schnittstelle zum Zuschneiden von Bildern (8-3) zu springen.

Klicken Sie zur Bestätigung auf die obere rechte Ecke (8-4). Klicken Sie auf „Senden“, um auf der LED-Anzeige (8-5) anzuzeigen.



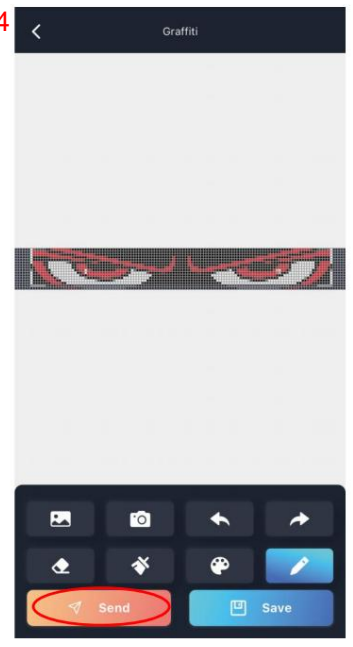
8-1



8-2



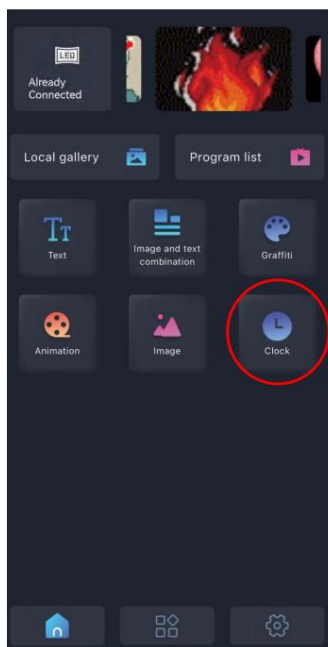
8-3



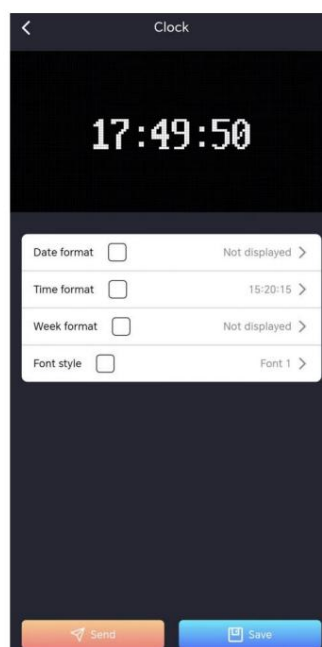
8-5

## 9. Uhrfunktion:

Klicken Sie auf die Uhrfunktion (9-1), um automatisch zur Uhrenschnittstelle (9-2) zu springen. Über diese Schnittstelle können Sie Uhrzeit, Datum und Wochentag einstellen.



9-1

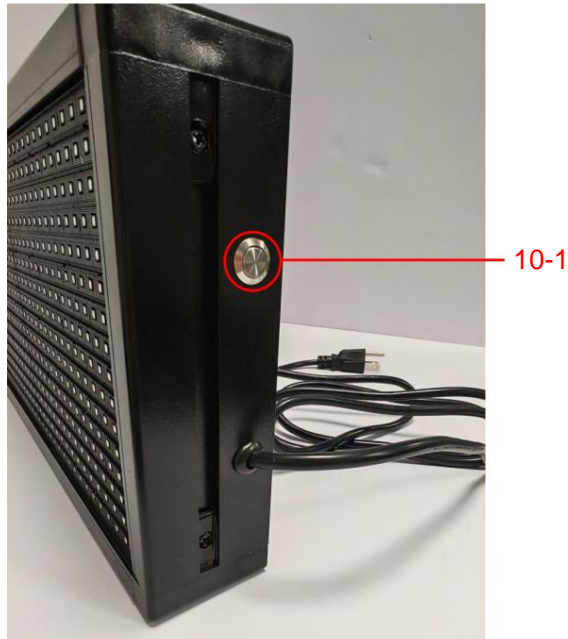


9-2

## 10. Werksreset:

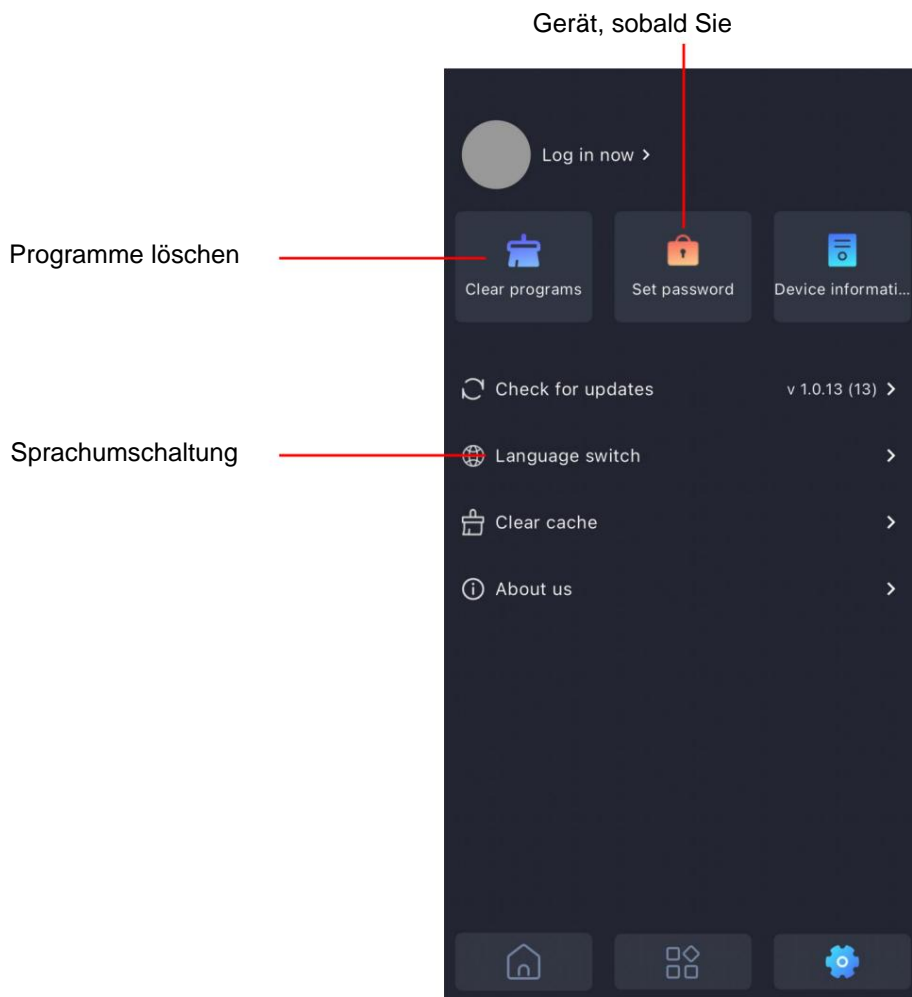
Mit dieser Schaltfläche können Sie die Werkseinstellungen wiederherstellen.

Hinweis: Dies ist kein Einschaltknopf. Nach fünf Sekunden Drücken wird das Gerät auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt und die bearbeiteten Programme werden gelöscht. Sie können das Gerät über Ihr Telefon erneut verbinden und das Programm anschließend erneut bearbeiten oder auf den Bildschirm senden.



## 11. Einstellungsoberfläche

Wenn Sie nicht möchten, dass andere sich mit diesem Gerät verbinden und es verwenden, können Sie ein Passwort festlegen, um die sichere Verwendung des Geräts zu gewährleisten. Bitte merken Sie sich Ihr Passwort. Sie können die Werkseinstellungen wiederherstellen, indem Sie die weiße Taste (10-1) am Gerät drücken. Wenn Sie das Passwort vergessen haben



## FEHLER UND ABHILFEN

1. Wenn das Produkt verzogen ist, setzen Sie es bitte gemäß den Anweisungen zurück.
2. Wenn eine Platine bei funktionierendem Produkt nicht leuchtet oder nicht leuchtet, ist das Kabel im Inneren des Produkts locker. Sie können die Rückwand öffnen, das Kabel herausziehen und wieder einstecken.
3. Wenn bei funktionierendem Produkt mehrere Lampenperlen nicht aufleuchten, müssen Sie sich an den Kundendienst wenden, um das Modul auszutauschen.
4. Wenn Sie Probleme haben, wenden Sie sich bitte schnell an unseren Kundenservice und wir können diese schneller für Sie lösen.



# VEVOR

**Affordable. Reliable. Home Improvement.**

## **SEGNALETICA ROTANTE**

Continuiamo a impegnarci per fornirvi strumenti a prezzi competitivi.




"Risparmia la metà", "Metà prezzo" o altre espressioni simili da noi utilizzate rappresentano solo una stima del risparmio che potresti ottenere acquistando determinati utensili da noi rispetto ai principali marchi e non intendono necessariamente coprire tutte le categorie di utensili da noi offerte. Ti ricordiamo di verificare attentamente quando effettui un ordine con noi se stai effettivamente risparmiando la metà rispetto ai principali marchi.

# VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.



Queste sono le istruzioni originali, si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni del manuale prima dell'uso. VEVOR si riserva la piena interpretazione del proprio manuale utente. L'aspetto del prodotto dipenderà dal prodotto ricevuto. Vi preghiamo di scusarci se non vi informeremo più in caso di aggiornamenti tecnologici o software sul nostro prodotto.

	<p>Avvertenza: per ridurre il rischio di lesioni, l'utente deve leggere le istruzioni manuale con attenzione.</p>
	<p>La conformità è una certificazione di sicurezza CE.</p>
	<p><b>SMALTIMENTO CORRETTO</b></p> <p>Questo prodotto è soggetto alle disposizioni della Direttiva Europea 2012/19/CE. Il simbolo raffigurante un bidone della spazzatura barrato indica che il prodotto richiede una raccolta differenziata dei rifiuti Unione Europea. Questo vale per il prodotto e tutti gli accessori contrassegnati con questo simbolo. I prodotti contrassegnati come tali potrebbero non essere smaltito con i normali rifiuti domestici, ma deve essere portato in un punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche</p>

## IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

### AVVERTIMENTO

#### **LEGGERE QUESTE ISTRUZIONI COMPLETAMENTE E ATTENTAMENTE**

**ATTENZIONE: LA MANCATA OSSERVANZA DI QUESTE ISTRUZIONI E AVVERTENZE POTREBBE PROVOCARE MORTE, LESIONI GRAVI O DANNI**

**SIGNIFICATIVI ALLA PROPRIETÀ. PER LA VOSTRA PROTEZIONE, LEGGERE E SEGUIRE LE ISTRUZIONI QUESTE AVVERTENZE E ISTRUZIONI**

**ATTENTAMENTE PRIMA DI INSTALLARE O MANUTENERE QUESTA APPARECCHIATURA. QUESTE ISTRUZIONI NON TENTARE DI**

**COPRIRE TUTTE LE SITUAZIONI DI INSTALLAZIONE E MANUTENZIONE. SE NON LO FAI COMPRENDERE QUESTE ISTRUZIONI O**

**PER ULTERIORI INFORMAZIONI, CONTATTARE IL PRODUTTORE.**

**IMPORTANTI PRECAUZIONI: QUANDO SI UTILIZZANO APPARECCHIATURE ELETTRICHE, LE NORME DI BASE LE PRECAUZIONI DI SICUREZZA DOVREBBERO ESSERE SEMPRE**

**SEGUITO, COMPRESO QUANTO SEGUE:**

1. Non utilizzare all'aperto.

2! L'attrezzatura deve essere montata in posizioni e ad altezze tali da non essere soggetta a manomissioni da parte di personale non autorizzato.

3! Non montare vicino a stufe a gas o elettriche. Tenere materiali combustibili lontano dalle parti calde.

4. Coprire i fili non utilizzati con i cappucci per cavi in dotazione o con altri metodi approvati. Non utilizzare questa apparecchiatura per scopi diversi da quelli previsti. L'uso di apparecchiature accessorie non è consentito.

raccomandato dal produttore invaliderà la garanzia e potrebbe causare un utilizzo non sicuro.

condizione.

4. Prima di collegare l'alimentazione elettrica, disattivare l'elettricità tramite il fusibile o l'interruttore automatico.

5. Prestare attenzione durante la manutenzione delle batterie.

6. L'installazione e la manutenzione devono essere eseguite da personale qualificato. Consultare le normative edilizie locali per informazioni su cablaggio e installazione approvati. Assicurarsi che le terminazioni dei cavi siano ben salde e che i cavi siano correttamente inseriti negli appositi canali.

**ATTENZIONE: NON COLLEGARE, SCOLLEGARE O ESEGUIRE MANUTENZIONE MENTRE L'APPARECCHIATURA È SOTTO ENERGIA.**

**CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI**

## INFORMAZIONI FCC

### **ATTENZIONE:**

Cambiamenti o modifiche non espressamente approvati dalla parte responsabile della conformità potrebbero invalidare l'autorizzazione dell'utente a utilizzare l'apparecchiatura!

Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle Norme FCC. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni:

- 1) Questo prodotto può causare interferenze dannose.
- 2) Questo prodotto deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese quelle che potrebbero causare un funzionamento indesiderato.

### **ATTENZIONE:**

Modifiche o alterazioni apportate al prodotto non espressamente approvate dalla parte responsabile della conformità potrebbero invalidare l'autorizzazione dell'utente a utilizzare il prodotto.

### **Nota:**

questo prodotto è stato testato e ritenuto conforme ai limiti per i dispositivi digitali di Classe B, ai sensi della Parte 15 delle Norme FCC. Tali limiti sono concepiti per fornire una protezione ragionevole contro interferenze dannose in un'installazione residenziale.

Questo prodotto genera, utilizza e può irradiare energia a radiofrequenza e, se non installato e utilizzato in conformità con le istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non vi è alcuna garanzia che tali interferenze non si verifichino in una particolare installazione. Se questo prodotto causa interferenze dannose alla ricezione radiofonica o televisiva, il che può essere verificato spegnendo e riaccendendo il prodotto,

Si consiglia all'utente di provare a correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure.

- Riorientare o riposizionare l'antenna ricevente.
- Aumentare la distanza tra il prodotto e il ricevitore.
- Collegare il prodotto a una presa di corrente su un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.
- Per assistenza, consultare il rivenditore o un tecnico radio/TV esperto.

## PARAMETRI DEL PRODOTTO

<b>MODEL</b>	<b>Electrical parameters</b>	<b>Pixel density</b>	<b>display resolution</b>
P10-1696RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-3296RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	32 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-16128RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

P6-64160RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P6 (6mm distance between dots)	64 x 160 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P5-64128RGB Non utilizzare all'aperto.	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P5 (5mm distance between dots)	64 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

☐ si noti che il software non è adatto ai computer ☐

**APP: sistema di telefonia mobile Android, telefono cellulare Apple sistema.**

## DI SEGUITO SONO I PASSAGGI OPERATIVI

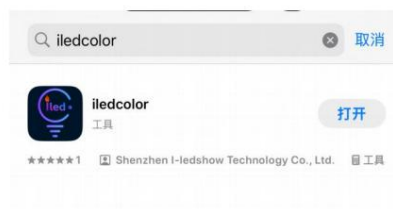
### Istruzioni per l'uso dell'APP mobile (iledcolor)

1. Download APP: scansiona il codice QR (1-1) per scaricare l'app (puoi anche cercare e scaricare l'app "iledcolor" dall'app market o dall'app store di Android) (1-2)

1-1

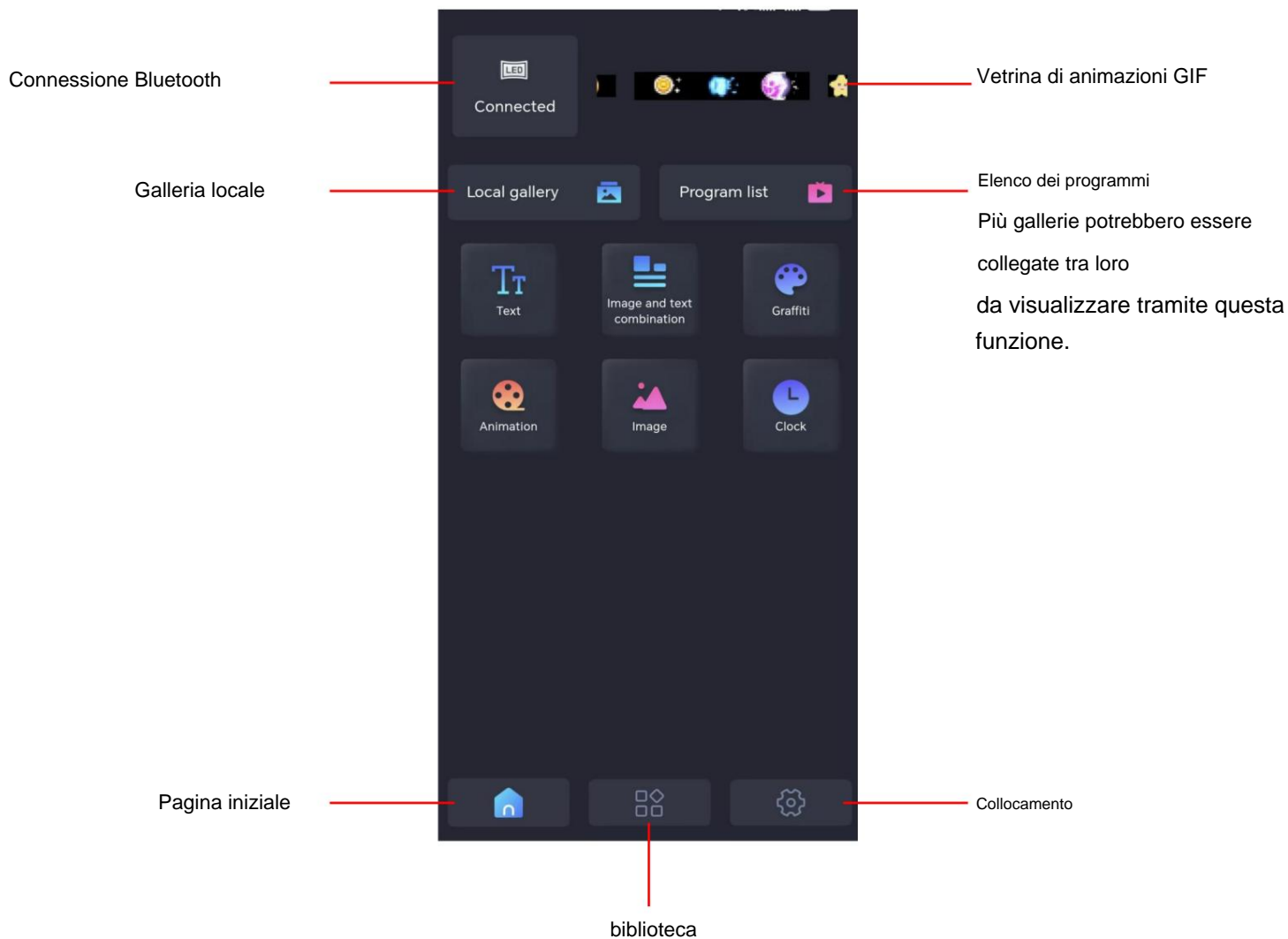


1-2



2. Accensione dello schermo LED: dopo il collegamento all'alimentazione, le informazioni prefabbricate (L'ID del prodotto verrà visualizzato sullo schermo LED.

### 3. Funzione APP Mostra



È possibile utilizzare la galleria integrata oppure "scaricare" nuovi modelli nel centro prodotti.

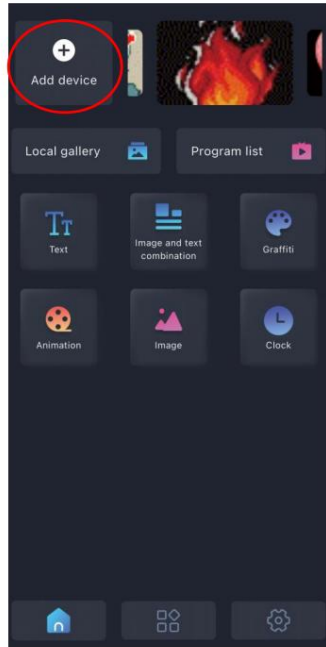
### 3.1 Collegare lo schermo LED

Attiva il Bluetooth e la posizione (sul cellulare).

Fare clic su **iledcolor APP (3-1)** dall'interfaccia del telefono cellulare; fare clic su **Aggiungi dispositivo (3-2)** dalla home page, trovare il dispositivo che inizia con **"iledcolor-XXXX xxxxx (3-3)** e collegarlo. Fare clic sul pulsante "Indietro" per tornare alla home page e verrà visualizzato lo stato "connesso" **(3-4)**.



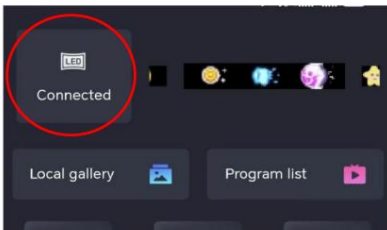
3-1



3-2



3-3



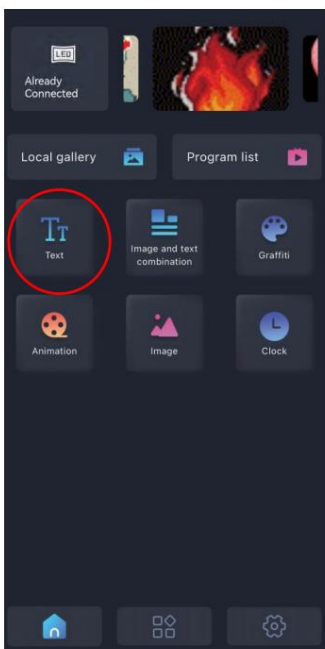
3-4

### 4. Funzione testo:

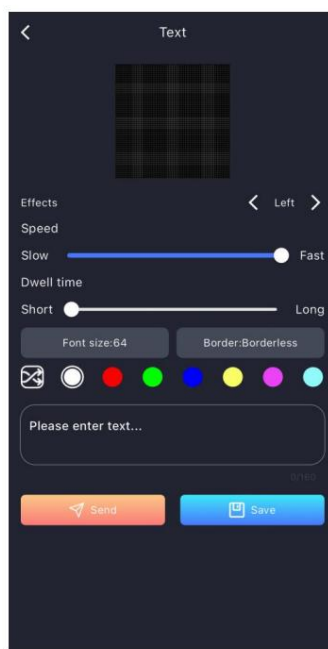
Fare clic sulla funzione "testo" **(4-1)** per passare automaticamente all'interfaccia di testo **(4-2)**.

Fare clic sulla casella rettangolare **(4-3)** per immettere le informazioni di testo desiderate. Questa pagina consente di modificare il modo in cui scorre il testo **(4-4)**, regolare la velocità del testo **(4-5)**, regolare il tempo di permanenza del testo **(4-6)**, regolare la dimensione del carattere **(4-7)**, impostare il bordo **(4-8)** e impostare il colore del carattere **(4-9)**.

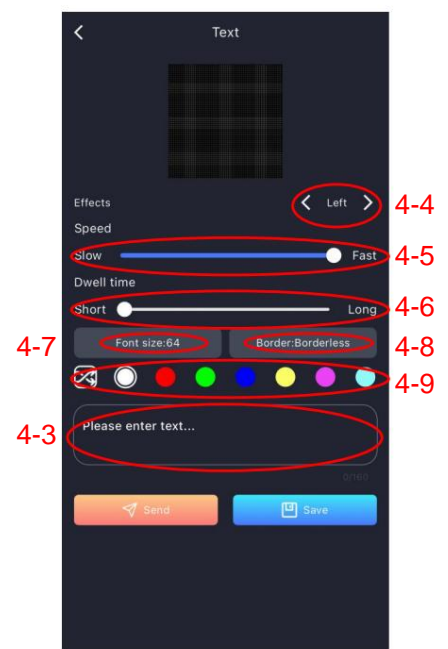
Dopo la modifica, fare clic su "Salva" per salvare il testo nella galleria locale. Fare clic su "Invia" e il contenuto verrà visualizzato nella parte superiore dello schermo.



4-1



4-2



4-4

4-5

4-6

4-8

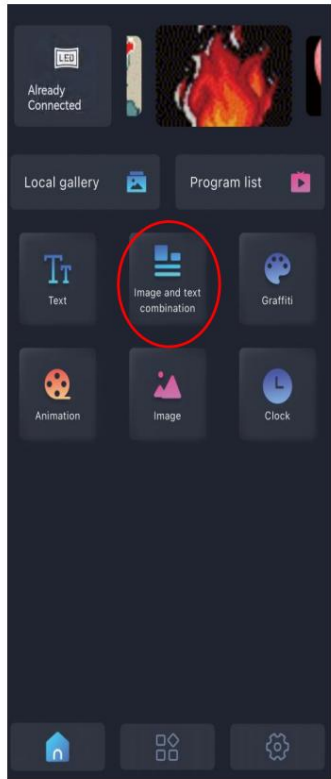
4-9

4-7

4-3

## 5. Funzione di combinazione di immagini e testo:

Fare clic sulla funzione di combinazione (5-1) per passare automaticamente all'interfaccia del modello di combinazione (5-2). Sono disponibili 4 modelli di permutazione tra cui scegliere.



5-1



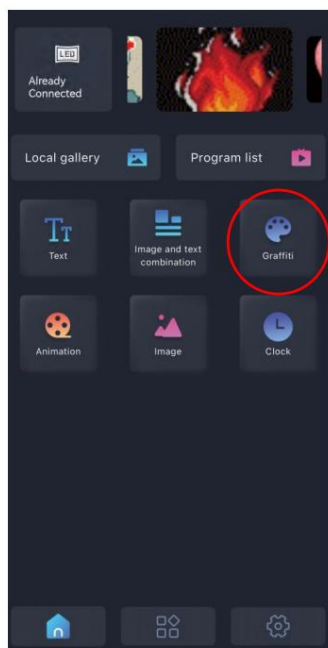
5-2



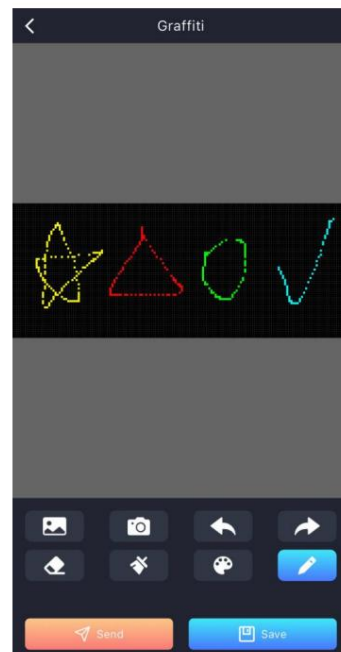
5-3

## 6. Funzione Graffiti:

Cliccando sulla funzione graffiti (6-1), si passa automaticamente all'interfaccia graffiti (6-2). È possibile utilizzare la funzione pennello per scarabocchiare sullo schermo



6-1



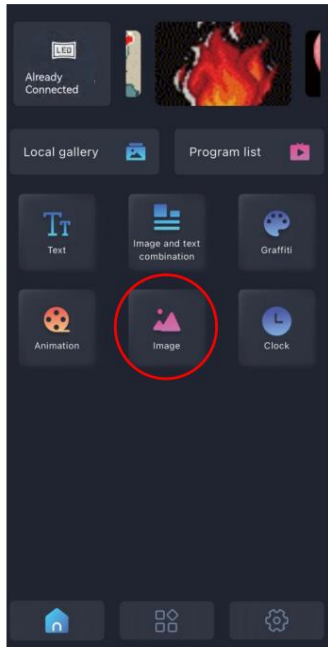
6-2

## 7. Funzione di animazione:

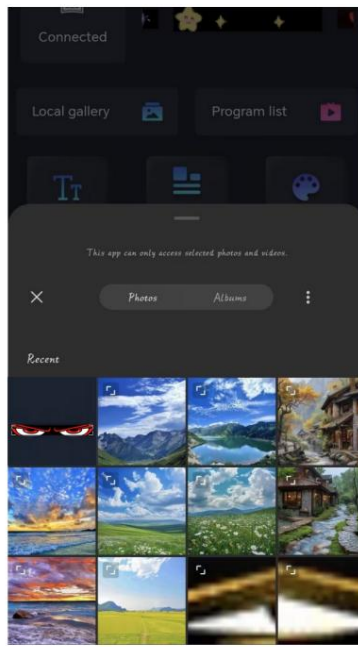
Le GIF possono essere visualizzate sullo schermo tramite questa funzione (non possono essere create o modificate da questa app)

## 8. Funzione di caricamento delle immagini:

Fare clic sulla funzione di caricamento dell'immagine (8-1) per passare automaticamente all'interfaccia dell'immagine locale (8-2). Selezionare l'immagine da caricare, passare automaticamente all'interfaccia di ritaglio dell'immagine (8-3). Fare clic sull'angolo in alto a destra per confermare (8-4). Fare clic su Invia per visualizzare sul display LED (8-5).



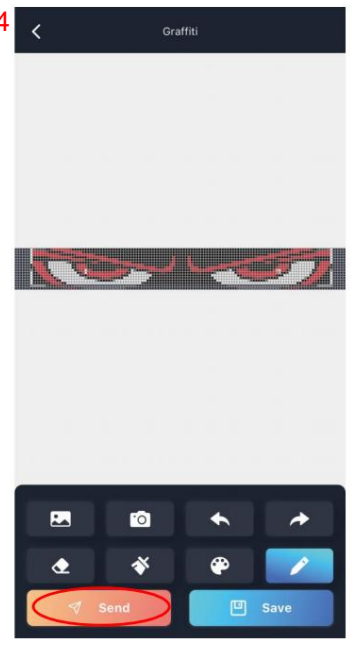
8-1



8-2



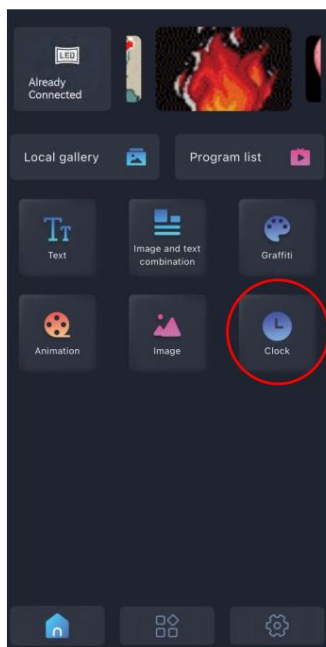
8-3



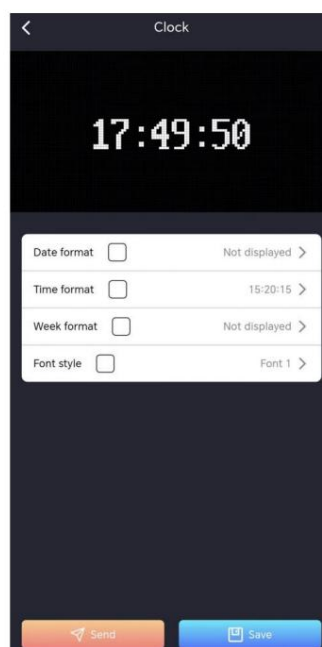
8-5

## 9. Funzione orologio:

Fare clic sulla funzione orologio (9-1) per passare automaticamente all'interfaccia orologio (9-2). Questa interfaccia consente di impostare l'ora, la data e il giorno.



9-1



9-2

#### 10. Ripristino delle impostazioni di fabbrica:

Questo pulsante serve per ripristinare le impostazioni di fabbrica.

Nota: questo non è un pulsante di accensione. Una volta premuto per cinque secondi, il dispositivo verrà ripristinato alle impostazioni di fabbrica e i programmi modificati verranno cancellati. È possibile ricollegare il dispositivo tramite il telefono e quindi modificare nuovamente o inviare il programma allo schermo.



10-1

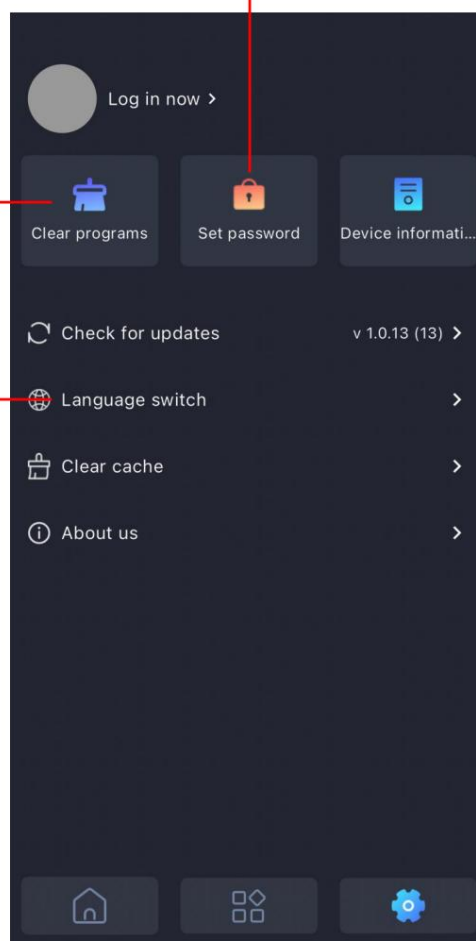
#### 11. Interfaccia delle impostazioni

Se non si desidera che altri si connettano e utilizzino questo dispositivo, è possibile impostare una password per proteggerne l'uso sicuro. Si prega di ricordare la password. È possibile ripristinare le impostazioni di fabbrica premendo il pulsante bianco (10-1) sul dispositivo. Se si dimentica la password

Dispositivo una volta che

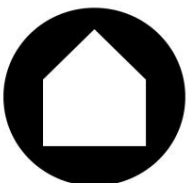
Cancella programmi

Cambio lingua



## DIFETTI E RIMEDI

1. Se il prodotto è deformato, ripristinarlo seguendo le istruzioni.
2. Se una scheda non è luminosa o non è sufficientemente luminosa quando il prodotto è in funzione, il cavo all'interno del prodotto è allentato. È possibile aprire la scheda posteriore, estrarre il cavo e ricollegarlo.
3. Se diverse sfere della lampada non si accendono quando il prodotto è in funzione, è necessario contattare il servizio clienti per sostituire il modulo.
4. In caso di problemi, contatta subito il nostro servizio clienti e lascia che lo risolviamo il prima possibile.



# VEVOR

**Affordable. Reliable. Home Improvement.**

## SEÑALIZACIÓN RODANTE

Seguimos comprometidos a brindarle herramientas a precios competitivos.




"Ahorra la mitad", "Mitad de precio" o cualquier expresión similar que utilicemos solo representa una estimación del ahorro que podría obtener al comprar ciertas herramientas con nosotros en comparación con las principales marcas y no necesariamente abarca todas las categorías de herramientas que ofrecemos. Le recordamos que, al realizar un pedido, verifique cuidadosamente si realmente está ahorrando la mitad en comparación con las principales marcas.

# VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.



Estas son las instrucciones originales; lea atentamente todas las instrucciones del manual antes de utilizarlo. VEVOR se reserva el derecho de interpretar su manual de usuario. La apariencia del producto dependerá del producto que haya recibido. Le rogamos que nos disculpe si no le informamos de nuevo si hay actualizaciones tecnológicas o de software en nuestro producto.

	<p>Advertencia: Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer las instrucciones.</p> <p>Lea el manual con atención.</p>
	<p>Compliance es una certificación de seguridad CE.</p>
	<p><b>ELIMINACIÓN CORRECTA</b></p> <p>Este producto está sujeto a las disposiciones de la Directiva Europea 2012/19/CE. El símbolo que muestra un contenedor de basura con ruedas tachado indica que el producto requiere recogida de residuos separada en el Unión Europea. Esto aplica al producto y a todos sus accesorios. marcados con este símbolo. Los productos marcados como tal no pueden desecharse con la basura doméstica normal, sino que deben llevarse a un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos</p>

## MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

### ADVERTENCIA

LEA ESTAS INSTRUCCIONES COMPLETA Y CUIDADOSAMENTE

ADVERTENCIA: NO SEGUIR ESTAS INSTRUCCIONES Y ADVERTENCIAS PUEDE

RESULTAR EN MUERTE, LESIONES GRAVES O

DAÑOS MATERIALES IMPORTANTES. PARA SU PROTECCIÓN, LEA Y SIGA

ESTAS ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES

CON CUIDADO ANTES DE INSTALAR O DAR MANTENIMIENTO A ESTE EQUIPO. ESTOS

INSTRUCCIONES NO INTENTE

CUBRIR TODAS LAS SITUACIONES DE INSTALACIÓN Y MANTENIMIENTO. SI NO LO HACE

ENTIENDA ESTAS INSTRUCCIONES O

SI SE REQUIERE INFORMACIÓN ADICIONAL, CONTACTE AL FABRICANTE.

MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES: AL UTILIZAR EQUIPOS ELÉCTRICOS, SE DEBEN

LAS PRECAUCIONES DE SEGURIDAD DEBEN TOMARSE SIEMPRE

SEGUIDO, INCLUYENDO LO SIGUIENTE:

1. No utilizar en exteriores.

2) El equipo debe montarse en lugares y a alturas donde no esté sujeto a manipulación por parte de personal no autorizado.

3) No lo monte cerca de calentadores de gas o eléctricos. Mantenga el material combustible alejado de las partes

4) No use cables no utilizados con las tuercas para cables incluidas u otros métodos aprobados. No utilice este equipo para un fin distinto al previsto. El uso de accesorios no autorizados...

El uso de cualquier método no recomendado por el fabricante anulará la garantía y puede causar una operación peligrosa.  
condición.

4 Antes de realizar el cableado a la fuente de alimentación, apague la electricidad en el fusible o disyuntor.

5 Tenga cuidado al realizar el mantenimiento de las baterías.

6 La instalación y el mantenimiento deben ser realizados por personal cualificado. Consulte el código de construcción local para conocer el cableado y la instalación aprobados. Asegúrese de que las terminaciones de los cables estén bien sujetas y de que los cables estén correctamente insertados en los canales correspondientes.

**ADVERTENCIA: NUNCA CONECTE, DESCONECTE NI REPARE EL EQUIPO MIENTRAS ESTÉ ENERGIZADO.**

## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

### INFORMACIÓN DE LA FCC

#### PRECAUCIÓN:

¡ Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo!

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

- 1) Este producto puede causar interferencias dañinas.
- 2) Este producto debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida aquella que pueda provocar un funcionamiento no deseado.

#### ADVERTENCIA:

Los cambios o modificaciones a este producto no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el producto.

#### Nota:

Este producto ha sido probado y se ha comprobado que cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B según la Parte 15 de las Normas de la FCC. Estos límites están diseñados para brindar protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial.

Este producto genera, utiliza y puede radiar energía de radiofrecuencia. Si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones por radio. Sin embargo, no se garantiza que no se produzcan interferencias en una instalación específica. Si este producto causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse encendiéndolo y apagándolo,

Se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas.

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumentar la distancia entre el producto y el receptor.
- Conecte el producto a una toma de corriente de un circuito diferente a aquel al que está conectado el receptor.
- Consulte al distribuidor o a un técnico de radio/TV experimentado para obtener ayuda.

## PARÁMETROS DEL PRODUCTO

<b>MODEL</b>	<b>Electrical parameters</b>	<b>Pixel density</b>	<b>display resolution</b>
P10-1696RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-3296RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	32 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-16128RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

P6-64160RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P6 (6mm distance between dots)	64 x 160 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P5-64128RGB No utilizar en exteriores.	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P5 (5mm distance between dots)	64 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

Tenga en cuenta que el software no es adecuado para computadoras.

APLICACIÓN: sistema de telefonía móvil Android, teléfono móvil Apple sistema.

## LOS SIGUIENTES SON LOS PASOS DE LA OPERACIÓN

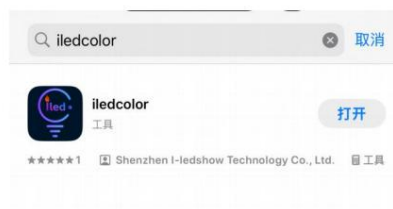
### Instrucciones de funcionamiento de la aplicación móvil (iledcolor)

1. Descarga de la aplicación: escanee el código QR (1-1) para descargar la aplicación (también puede buscar y descargar la aplicación "iledcolor" desde el mercado de aplicaciones de Android o la tienda de aplicaciones) (1-2)

1-1



1-2



2. Encendido de la pantalla LED: después de conectarla a la fuente de alimentación, la información prefabricada (El ID del producto se mostrará en la pantalla LED.

### 3. Mostrar función de la aplicación



Se puede utilizar la galería incorporada o puedes "descargar" nuevos patrones en el centro de productos.

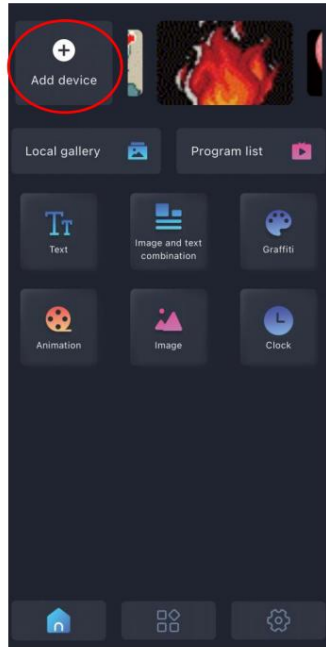
### 3.1 Conectar la pantalla LED

Activar Bluetooth y posición (en el móvil).

Haga clic en la **aplicación iledcolor (3-1)** desde la interfaz del teléfono móvil; haga clic en **Agregar dispositivo (3-2)** desde la página de inicio, busque el dispositivo que comience con **"iledcolor-XXXX xxxxx (3-3)** y conéctelo. Haga clic en el botón "atrás" para volver a la página de inicio y se mostrará el estado de "conectado" **(3-4)**.



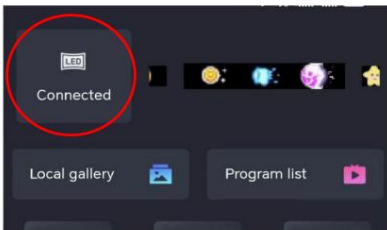
3-1



3-2



3-3



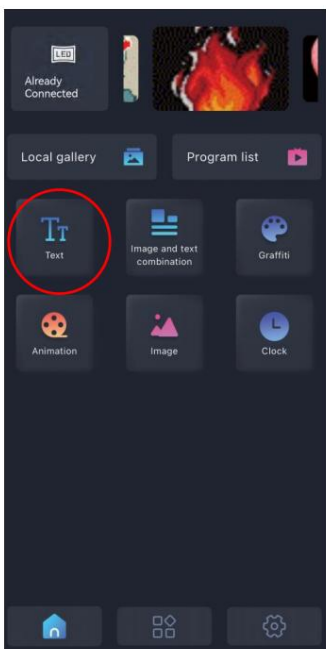
3-4

### 4. Función de texto:

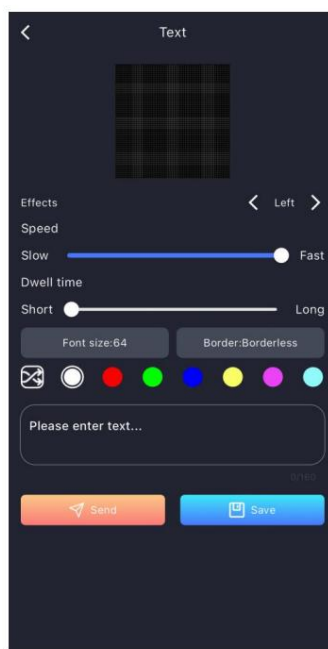
Haga clic en la función "texto" **(4-1)** para saltar automáticamente a la interfaz de texto **(4-2)**.

Haga clic en el cuadro rectangular **(4-3)** para ingresar la información de texto que desee. Esta página le permite cambiar la forma en que se desplaza el texto **(4-4)**, ajustar la velocidad del texto **(4-5)**, ajustar el tiempo que el texto permanece **(4-6)**, ajustar el tamaño de fuente **(4-7)**, establecer el borde **(4-8)** y establecer el color del carácter **(4-9)**.

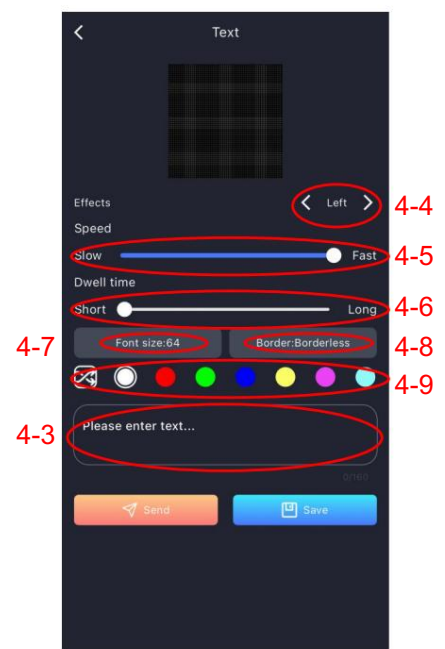
Después de editar, haga clic en "Guardar" para guardar el texto en la galería local. Haga clic en "Enviar" y el contenido se mostrará en la parte superior de la pantalla.



4-1

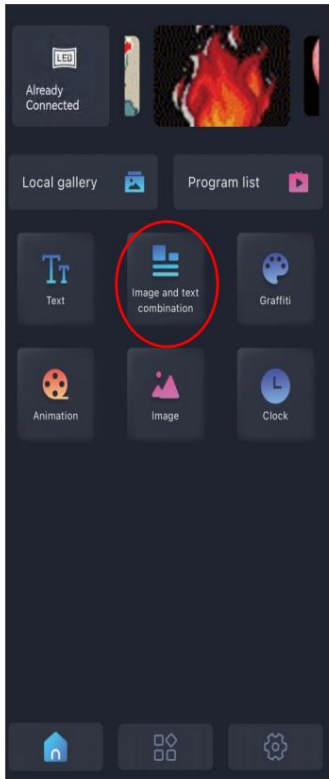


4-2



### 5. Función de combinación de imagen y texto:

Haga clic en la función de combinación (5-1) para saltar automáticamente a la interfaz de plantilla de combinación (5-2). Hay 4 patrones de permutación para elegir.



5-1



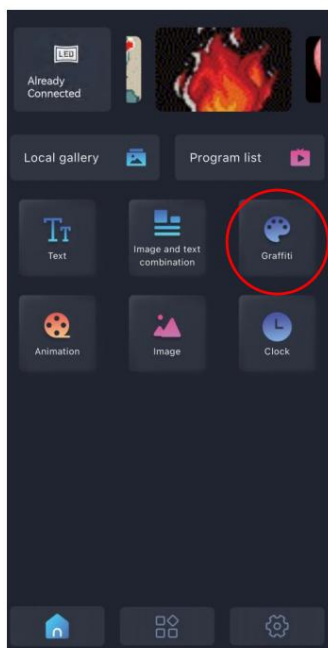
5-2



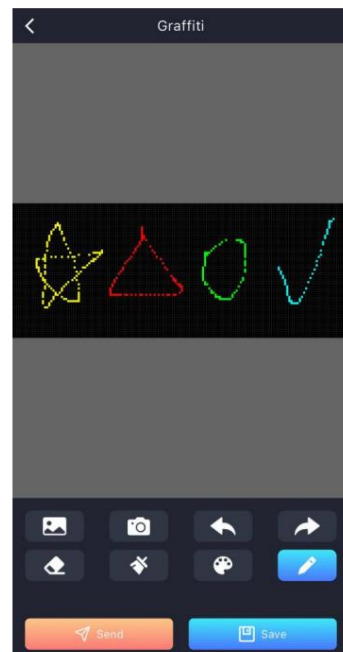
5-3

### 6. Función del grafiti:

Haga clic en la función de graffiti (6-1) para saltar automáticamente a la interfaz de graffiti (6-2). Puede usar la función de pincel para garabatear en la pantalla.



6-1



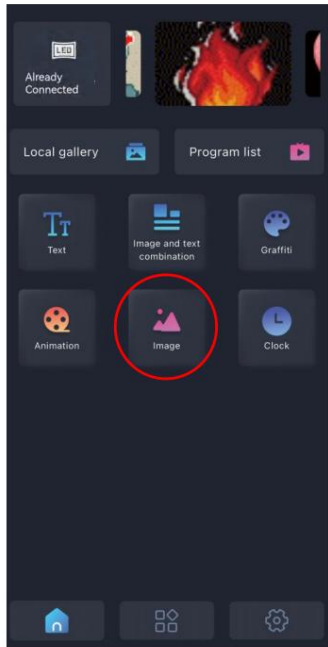
6-2

## 7. Función de animación:

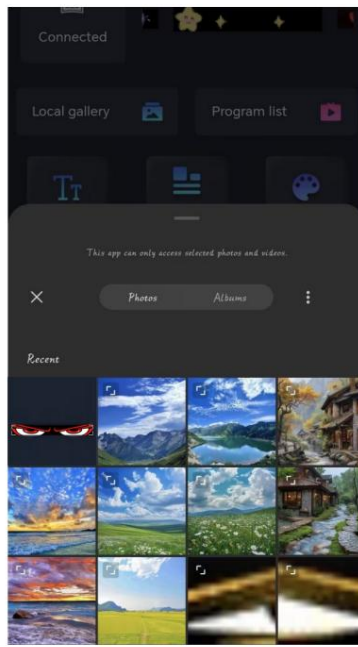
Los GIF se pueden mostrar en la pantalla a través de esta función (no se pueden crear ni editar con esta aplicación)

## 8. Función de carga de imágenes:

Haga clic en la función de carga de imágenes (8-1) para saltar automáticamente a la interfaz de imagen local (8-2). Seleccione la imagen que se cargará, saltará automáticamente a la interfaz de recorte de imágenes (8-3). Haga clic en la esquina superior derecha para confirmar (8-4). Haga clic en enviar para que aparezca en la pantalla LED (8-5).



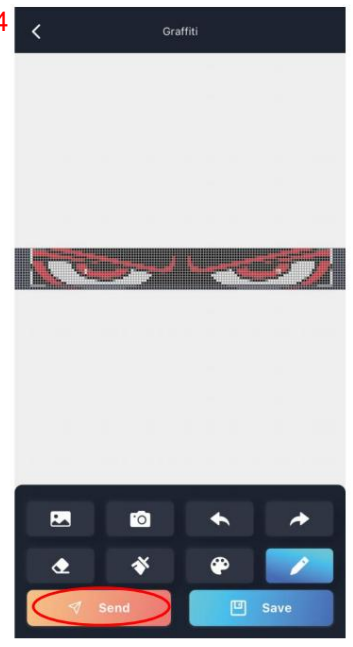
8-1



8-2



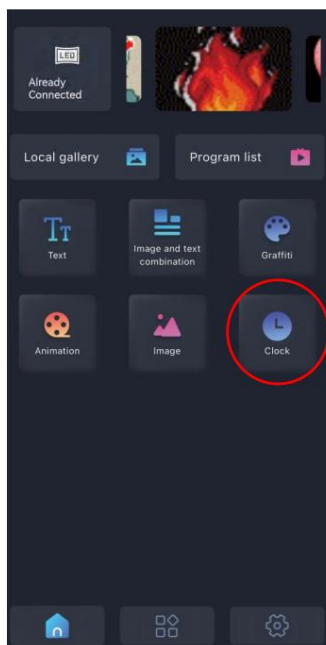
8-3



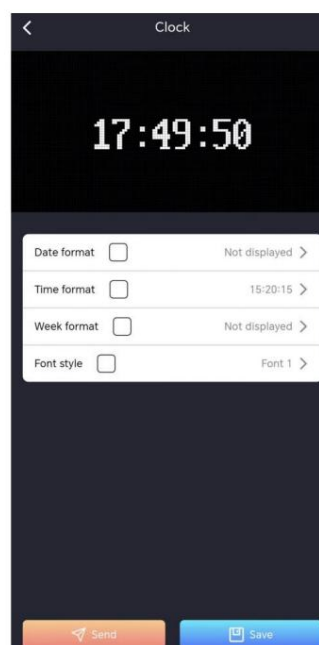
8-5

## 9. Función de reloj:

Haga clic en la función de reloj (9-1) para saltar automáticamente a la interfaz del reloj (9-2). Esta interfaz puede configurar la hora, la fecha y el día.



9-1

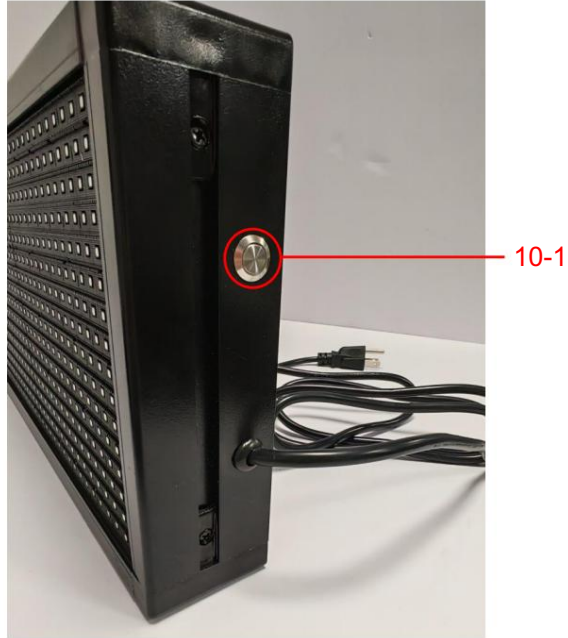


9-2

## 10. Restablecimiento de fábrica:

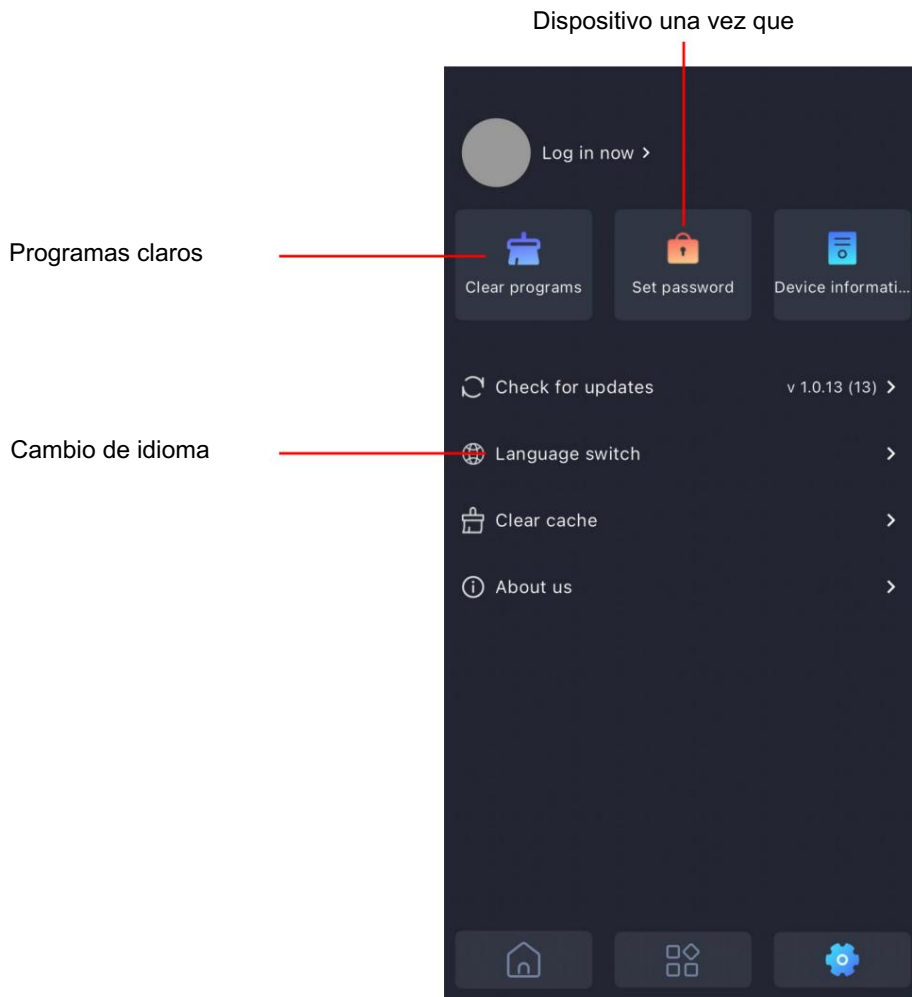
Este botón se utiliza para restaurar la configuración de fábrica.

Nota: Este no es un botón de encendido. Al presionarlo durante cinco segundos, el dispositivo se restaurará a la configuración de fábrica y se borrarán los programas editados. Puede reconectar el dispositivo a través de su teléfono y luego volver a editar o enviar el programa a la pantalla.



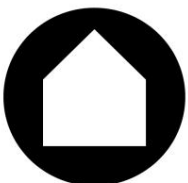
## 11. Interfaz de configuración

Si no desea que otros se conecten y usen este dispositivo, puede establecer una contraseña para proteger su uso seguro. Recuerde su contraseña. Puede restablecer la configuración de fábrica pulsando el botón blanco (10-1) del dispositivo. Si olvida la contraseña...



## FALLAS Y SOLUCIONES

1. Si el producto está deformado, reinícielo según las instrucciones.
2. Si una placa no tiene suficiente brillo o la iluminación es insuficiente cuando el producto está funcionando, el cable interno está suelto. Puede abrir la placa, desconectar el cable y volver a enchufarlo.
3. Si varias lámparas no se encienden cuando el producto funciona, deberá comunicarse con el servicio de atención al cliente para reemplazar el módulo.
4. Si tiene algún problema, comuníquese rápidamente con nuestro servicio de atención al cliente y permítanos resolverlo más rápido.



# VEVOR

**Affordable. Reliable. Home Improvement.**

## ROLLING SIGNAGE

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.




"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

# VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.



This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	<p>Warning-To reduce the risk of injury, user must read instructions manual carefully.</p>
	<p>Compliance is a EC security certification.</p>
	<p><b>CORRECT DISPOSAL</b></p> <p>This product is subject to the provision of European Directive 2012/19/EC. The symbol showing a wheeled bin crossed through indicates that the product requires separate refuse collection in the European Union. This applies to the product and all accessories marked with this symbol. Products marked as such may not be discarded with normal domestic waste, but must be taken to a collection point for recycling electrical and electronic devices</p>

## IMPORTANT SAFEGUARDS

### WARNING

**READ THESE INSTRUCTIONS COMPLETELY AND CAREFULLY**

**WARNING: FAILURE TO FOLLOW THESE INSTRUCTIONS AND WARNINGS MAY RESULT IN DEATH, SERIOUS INJURY OR SIGNIFICANT PROPERTY DAMAGE. FOR YOUR PROTECTION, READ AND FOLLOW THESE WARNINGS AND INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE INSTALLING OR MAINTAINING THIS EQUIPMENT. THESE INSTRUCTIONS DO NOT ATTEMPT TO COVER ALL INSTALLATION AND MAINTENANCE SITUATIONS. IF YOU DO NOT UNDERSTAND THESE INSTRUCTIONS OR ADDITIONAL INFORMATION IS REQUIRED, CONTACT THE MANUFACTURER.**

**IMPORTANT SAFEGUARDS: WHEN USING ELECTRICAL EQUIPMENT, BASIC SAFETY PRECAUTIONS SHOULD ALWAYS BE FOLLOWED, INCLUDING THE FOLLOWING:**

1. Equipment should be mounted in locations and at heights where it will not be subject to tampering by unauthorized personnel.
2. Do not mount near gas or electric heaters. Keep combustible material away from hot parts.
3. Cap unused wires with enclosed wire nuts or other approved methods. Do not use this equipment for other than its intended use. The use of accessory equipment not

recommended by the manufacturer will void warranty and may cause an unsafe condition.

4. Before wiring to power supply, turn off electricity at fuse or circuit breaker.
5. Use caution when servicing batteries.
6. Installation and servicing should be performed by qualified personnel. Consult local building code for approved wiring and installation. Make sure wire terminations are secure and leads are properly tucked in appropriate wire channels.

**WARNING: NEVER CONNECT TO, DISCONNECT FROM, OR SERVICE WHILE EQUIPMENT IS ENERGIZED.**

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

### FCC INFORMATION

**CAUTION:**

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment! This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- 1) This product may cause harmful interference.
- 2) This product must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**WARNING:**

Changes or modifications to this product not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the product.

**Note:**

This product has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device pursuant to Part 15 of the FCC Rules, These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This product generates, uses and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this product does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the product off and on, the

user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures.

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the distance between the product and receiver.
- Connect the product to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for assistance.

## PRODUCT PARAMETERS

<b>MODEL</b>	<b>Electrical parameters</b>	<b>Pixel density</b>	<b>display resolution</b>
P10-1696RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-3296RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	32 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-16128RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

P6-64160RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P6 (6mm distance between dots)	64 x 160 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P5-64128RGB Do not use outdoors.	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P5 (5mm distance between dots)	64 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

□note that the software is not suitable for computers□

APP: Android mobile phone system, Apple mobile phone system.

## THE FOLLOWING ARE THE OPERATION STEPS

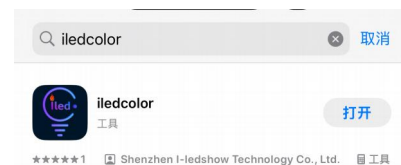
### Mobile APP(iledcolor) operation instructions

1.APP download: scan the qr code(1-1) to download the app(can also be searched and downloaded the app "iledcolor" from android app market or app store)(1-2)

1-1

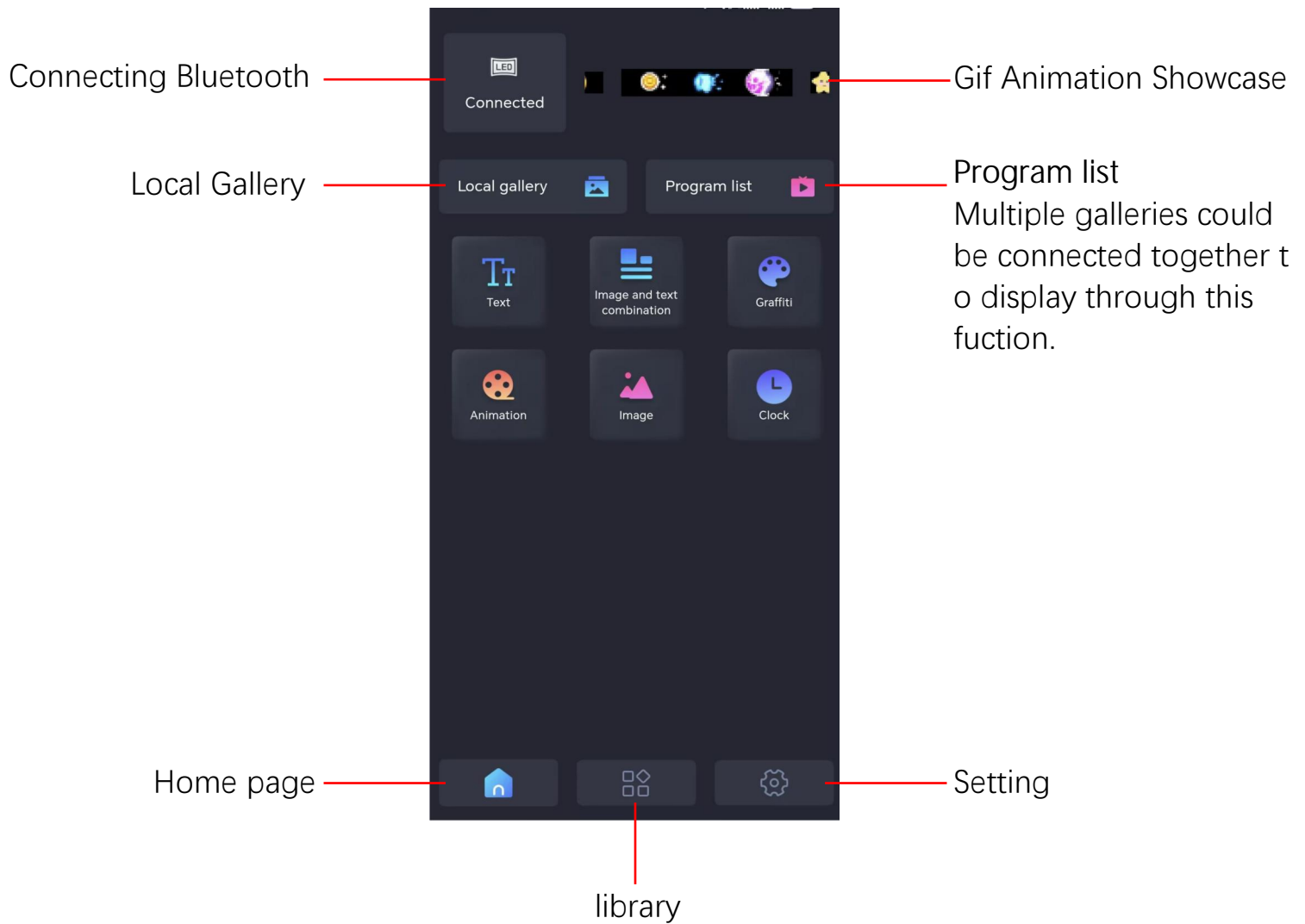


1-2



2.Led screen power-on: after connecting to the power supply, the prefabricate information (Pvoduut ID) will be displayed on the led screen.

### 3.APP Function Show

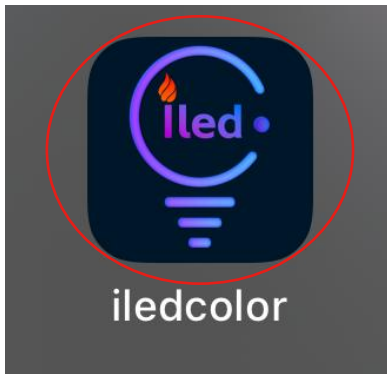


The built-in gallery can be used, or you can "download" new patterns in the product center.

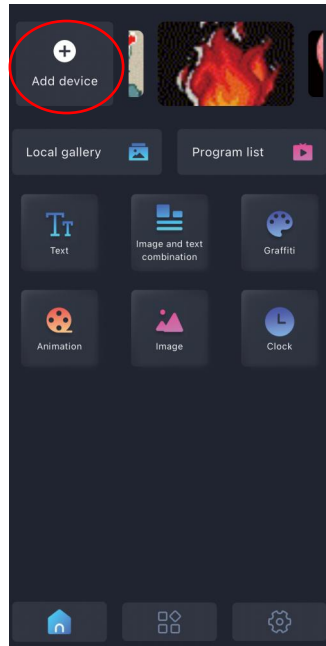
### 3.1 Connect the LED screen

Turn on Bluetooth and position (on mobile).

Click **iledcolor APP** (3-1) from the mobile phone interface; click **Add device** (3-2) from the home page, find the device starting with "**iledcolor-XXXX xxxxx**" (3-3) and connect it. Click the "back button" to the home page, and the status of "connected" (3-4) will be displayed.



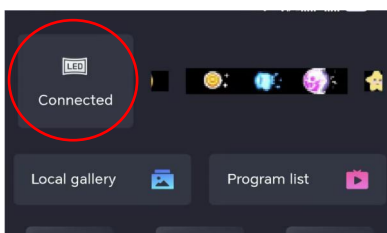
3-1



3-2



3-3



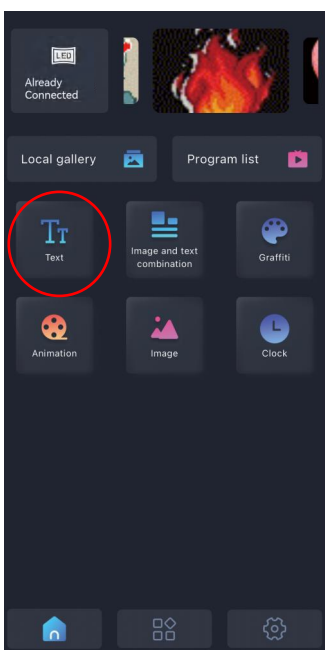
3-4

### 4. Text function:

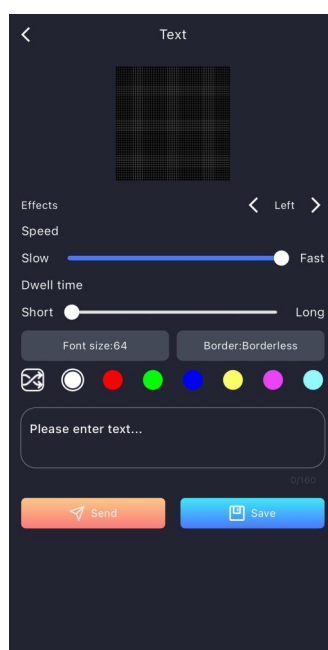
Click the "text" function (4-1) to automatically jump to the text interface (4-2).

Click the rectangular box (4-3) to enter the text information you want. This page allows you to switch the way the text scrolls (4-4) adjust the speed of the text (4-5) adjust the time the text stays (4-6) adjust the font size (4-7) set the border (4-8) and set the character color (4-9).

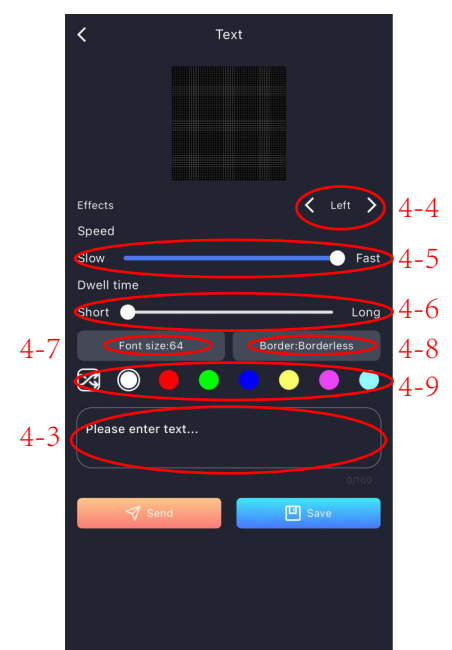
After editing, click "Save" to save the text to the local gallery. Click "Send" and the content will be displayed on the top of the screen.



4-1



4-2



4-3

4-4

4-5

4-6

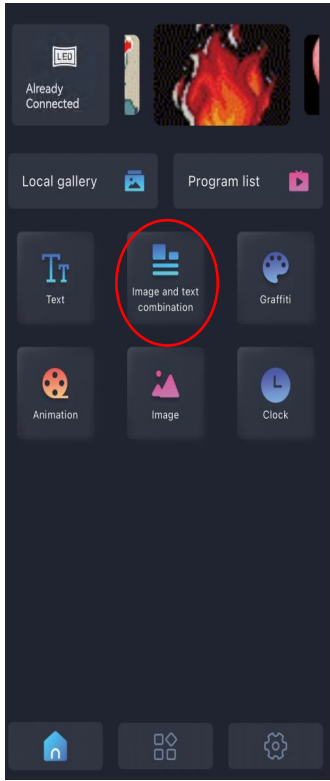
4-7

4-8

4-9

### 5. Image and text combination function:

Click the combination function (5-1) to automatically jump to the combination template interface (5-2). There are 4 permutation patterns to choose from.



5-1



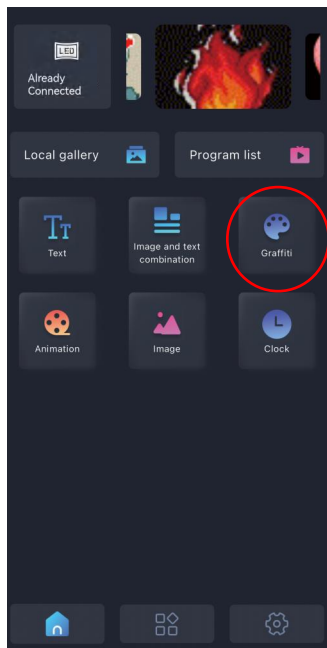
5-2



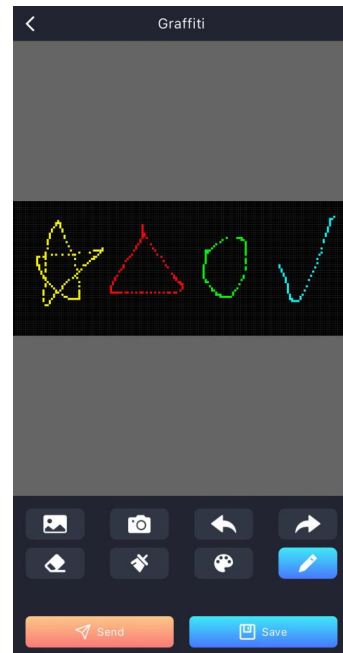
5-3

### 6. Grafitti Function:

Click on the graffiti function (6-1), automatically jump to the graffiti interface (6-2). You can use the brush feature to scribble on the screen



6-1



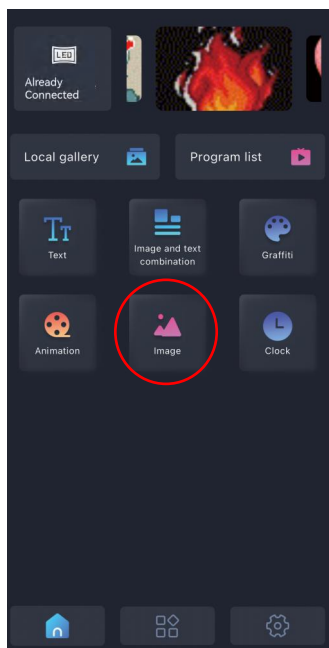
6-2

## 7. Animation Function:

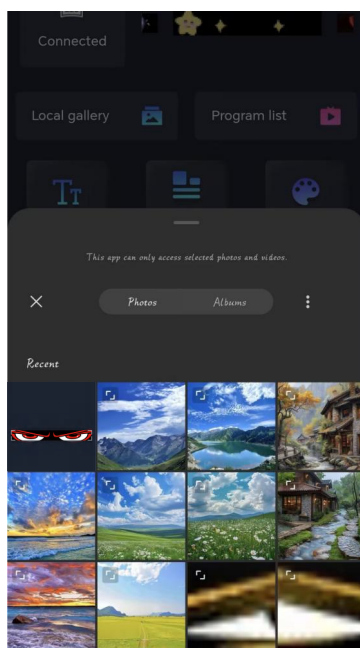
GIFs can be displayed on the screen through this function (It can not be created or edited by this app)

## 8. Image upload function:

Click the image upload function (8-1) to automatically jump to the local image interface (8-2). select the picture to be uploaded, automatically jump to the image cropping interface (8-3). click the upper right corner to confirm (8-4). click send to appear on the LED display (8-5).



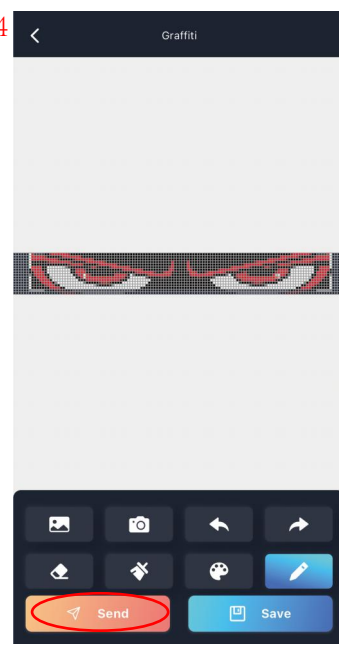
8-1



8-2



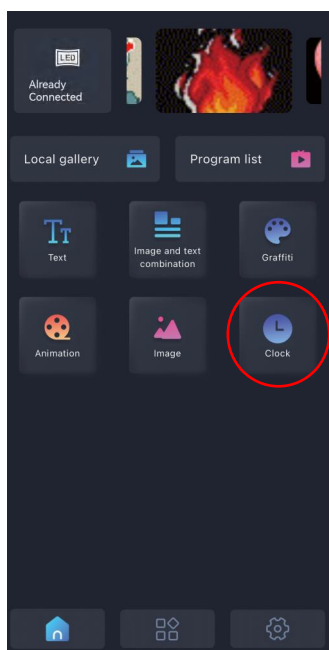
8-3



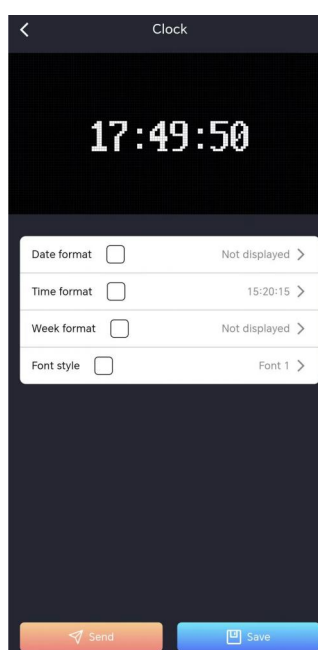
8-5

## 9. Clock Function:

Click the clock function (9-1), automatically jump to the clock interface (9-2). This interface can set the time, the date, the day.



9-1

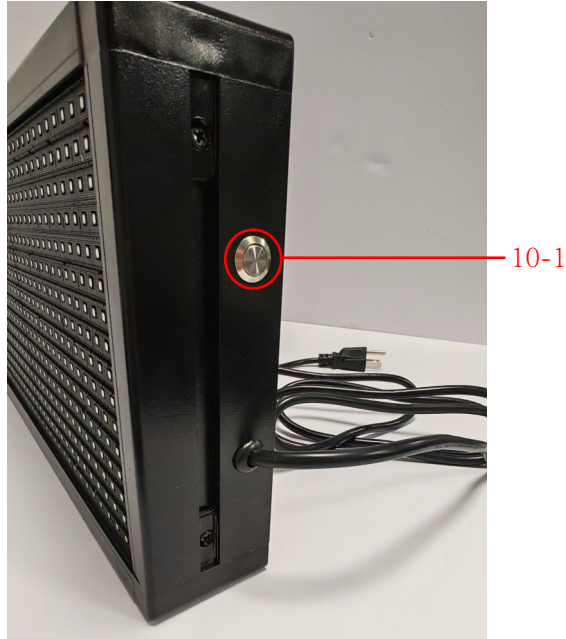


9-2

## 10. Factory Reset:

This button is used to restore the factory settings.

Note: This is not a power button. Once pressed for five seconds, the device will be restored to factory settings and the edited programs will be cleared. You can reconnect the device through your phone and then re-edit or send the program to the screen.



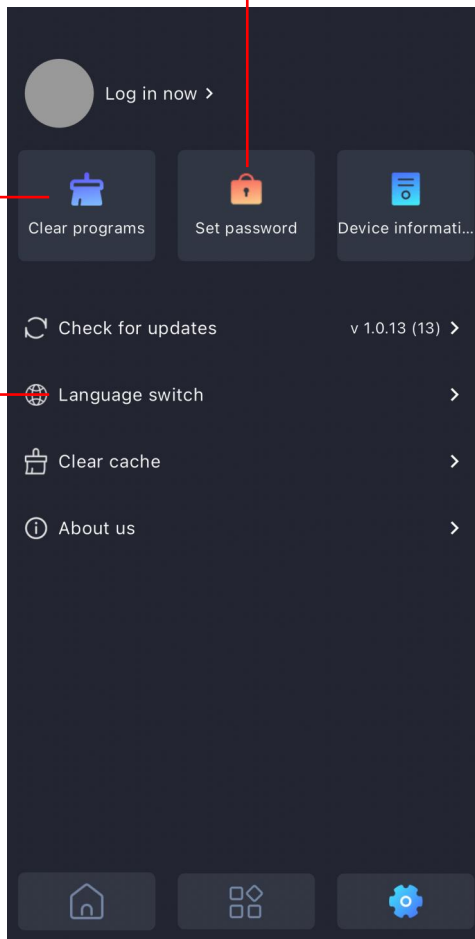
## 11. Settings interface

If you do not want others to connect and use this device, you can set a password to protect the safe use of the device. Please remember your password. You can restore the factory settings by pressing the white button (10-1) on the device. If you forget the password

Device once you

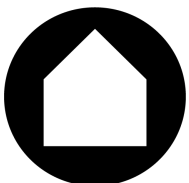
Clear Programs

Language switch



## FAULTS AND REMEDIES

1. If the product is warped, please reset it according to the instructions.
2. If a board is not bright or insufficient when the product is working, the cable inside the product is loose. You can open the backboard, pull the cable, and plug it in again.
3. If several lamp beads do not light up when the product works, you must contact customer service to replace the module.
4. If you have any problems, please get in touch with our customer service quickly and let us solve them for you faster.



# VEVOR

**Affordable. Reliable. Home Improvement.**

## ROLBORDEN

Wij streven er voortdurend naar om u gereedschappen te leveren tegen concurrerende prijzen.




"Bespaar de helft", "halve prijs" of andere soortgelijke uitdrukkingen die wij gebruiken, geven slechts een schatting van de besparingen die u kunt behalen door bepaalde gereedschappen bij ons te kopen in vergelijking met de grote topmerken en betekenen niet noodzakelijkerwijs dat alle categorieën gereedschappen die wij aanbieden, gedekt zijn. Wij herinneren u eraan om bij het plaatsen van een bestelling zorgvuldig te controleren of u daadwerkelijk de helft bespaart in vergelijking met de grote topmerken.

# VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.



Dit is de originele handleiding. Lees alle instructies zorgvuldig door voordat u het product gebruikt. VEVOR behoudt zich het recht voor om de gebruiksaanwijzing duidelijk te interpreteren. Het uiterlijk van het product is afhankelijk van het product dat u hebt ontvangen. Neemt u het ons niet kwalijk dat we u niet meer op de hoogte stellen van eventuele technologische of software-updates voor ons product.

	<p>Waarschuwing - Om het risico op letsel te verminderen, moet de gebruiker de instructies lezen handleiding zorgvuldig door.</p>
	<p>Compliance is een EG-veiligheids certificering.</p>
	<p><b>CORRECTE VERWIJDERING</b></p> <p>Dit product is onderworpen aan de bepalingen van de Europese richtlijn 2012/19/EG. Het symbool met een doorgestreepte afvalcontainer geeft aan dat het product gescheiden afvalinzameling vereist in de Europese Unie. Dit geldt voor het product en alle accessoires.</p> <p>gemarkeerd met dit symbool. Producten die als zodanig gemarkeerd zijn, zijn mogelijk niet weggegooid met het normale huisvuil, maar moet naar een inzamelpunt worden gebracht.</p> <p>inzamelpunt voor het recyclen van elektrische en elektronische apparaten</p>

## BELANGRIJKE VEILIGHEIDSMATREGELEN

### WAARSCHUWING

**LEES DEZE INSTRUCTIES VOLLEDIG EN ZORGVULDIG DOOR**

**WAARSCHUWING: ALS U DEZE INSTRUCTIES EN WAARSCHUWINGEN NIET OPVOLGT, KAN HET ZIJN**

**RESULTEREN IN DE DOOD, ERNSTIG LETSEL OF**

**AANZIENLIJKE SCHADE AAN EIGENDOMMEN. LEES EN VOLG DEZE INSTRUCTIES VOOR UW BESCHERMING.**

**DEZE WAARSCHUWINGEN EN INSTRUCTIES**

**ZORGVULDIG VOORDAT U DEZE APPARATUUR INSTALLEERT OF ONDERHOUDT. DEZE**

**INSTRUCTIES PROBEER NIET OM**

**DEK ALLE INSTALLATIE- EN ONDERHOUDSSITUATIES AF. ALS U DAT NIET DOET**

**BEGRIJP DEZE INSTRUCTIES OF**

**ER IS EXTRA INFORMATIE NODIG, NEEM CONTACT OP MET DE FABRIKANT.**

**BELANGRIJKE VEILIGHEIDSMATREGELEN: BIJ HET GEBRUIK VAN ELEKTRISCHE APPARATUUR, BASIS**

**VEILIGHEIDSMATREGELEN MOETEN ALTIJD WORDEN GENOMEN**

**VOLGEN, WAARONDER HET VOLGENDE:**

1. Niet buitenshuis gebruiken.

2<sup>1</sup> Apparaat moet op een locatie en hoogte worden gemonteerd waar deze niet kan worden gemanipuleerd door onbevoegd personeel.

3<sup>2</sup> Niet in de buurt van gas- of elektrische kachels monteren. Houd brandbaar materiaal uit de buurt van hete onderdelen.

4. Sluit ongebruikte draden af met de meegeleverde draadmoeren of andere goedgekeurde methoden. Gebruik deze apparatuur niet voor andere doeleinden dan waarvoor deze bedoeld is. Het gebruik van accessoires is niet toegestaan.

Door de fabrikant aanbevolen producten doen de garantie vervallen en kunnen een onveilige situatie veroorzaken.  
editie.

4. Schakel de elektriciteit uit bij de zekering of stroomonderbreker voordat u de bedrading op de voeding aansluit.

5. Wees voorzichtig bij het onderhouden van de accu.

6. Installatie en onderhoud dienen te worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel. Raadpleeg de lokale bouwvoorschriften voor goedgekeurde bedrading en installatie. Zorg ervoor dat de kabelaansluitingen goed vastzitten en dat de draden goed in de juiste kabelgoten zijn geplaatst.

**WAARSCHUWING: NOOIT DE APPARATUUR AANSLUITEN, LOSKOPPELEN OF ONDERHOUDEN TERWIJL DE APPARATUUR ONDER SPANNING STAAT.**

## BEWAAR DEZE INSTRUCTIES

### FCC-INFORMATIE

#### LET OP:

Wijzigingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door de partij die verantwoordelijk is voor de naleving, kunnen de bevoegdheid van de gebruiker om het apparaat te bedienen ongeldig maken! Dit apparaat voldoet aan Deel 15 van de FCC-regels. Gebruik is onderworpen aan de volgende twee voorwaarden:

- 1) Dit product kan schadelijke interferentie veroorzaken.
- 2) Dit product moet alle ontvangen interferentie accepteren, inclusief interferentie die een ongewenste werking kan veroorzaken.

**WAARSCHUWING:** Wijzigingen of aanpassingen aan dit product die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door de partij die verantwoordelijk is voor de naleving, kunnen de bevoegdheid van de gebruiker om het product te bedienen ongeldig maken.

#### Let op:

Dit product is getest en voldoet aan de limieten voor een digitaal apparaat van klasse B, conform Deel 15 van de FCC-regels. Deze limieten zijn bedoeld om een redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke interferentie in een woonomgeving.

Dit product genereert, gebruikt en kan radiofrequentie-energie uitstralen. Indien niet geïnstalleerd en gebruikt volgens de instructies, kan het schadelijke interferentie veroorzaken in radiocommunicatie. Er is echter geen garantie dat er in een bepaalde installatie geen interferentie zal optreden. Als dit product schadelijke interferentie veroorzaakt in radio- of televisieontvangst, wat kan worden vastgesteld door het product uit en weer in te schakelen,

De gebruiker wordt aangemoedigd om te proberen de interferentie te verhelpen door een of meer van de volgende maatregelen.

- Heroriënteer of verplaats de ontvangingstantenne.
- Vergroot de afstand tussen het product en de ontvanger.
- Sluit het product aan op een stopcontact in een ander circuit dan waarop de ontvanger is aangesloten.
- Raadpleeg de dealer of een ervaren radio-/tv-technicus voor hulp.

## PRODUCTPARAMETERS

<b>MODEL</b>	<b>Electrical parameters</b>	<b>Pixel density</b>	<b>display resolution</b>
P10-1696RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-3296RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	32 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-16128RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

P6-64160RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P6 (6mm distance between dots)	64 x 160 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P5-64128RGB Niet buitenshuis gebruiken.	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P5 (5mm distance between dots)	64 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

Houd er rekening mee dat de software niet geschikt is voor computers

**APP: Android mobiel telefoonsysteem, Apple mobiele telefoon systeem.**

## DIT ZIJN DE WERKSTAPPEN

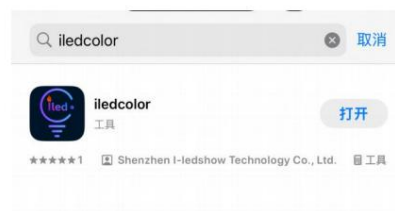
### Instructies voor de bediening van mobiele APP(iledcolor)

1. APP downloaden: scan de QR-code (1-1) om de app te downloaden (u kunt ook zoeken en de app "iledcolor" downloaden van de Android-appmarkt of app-store) (1-2)

1-1

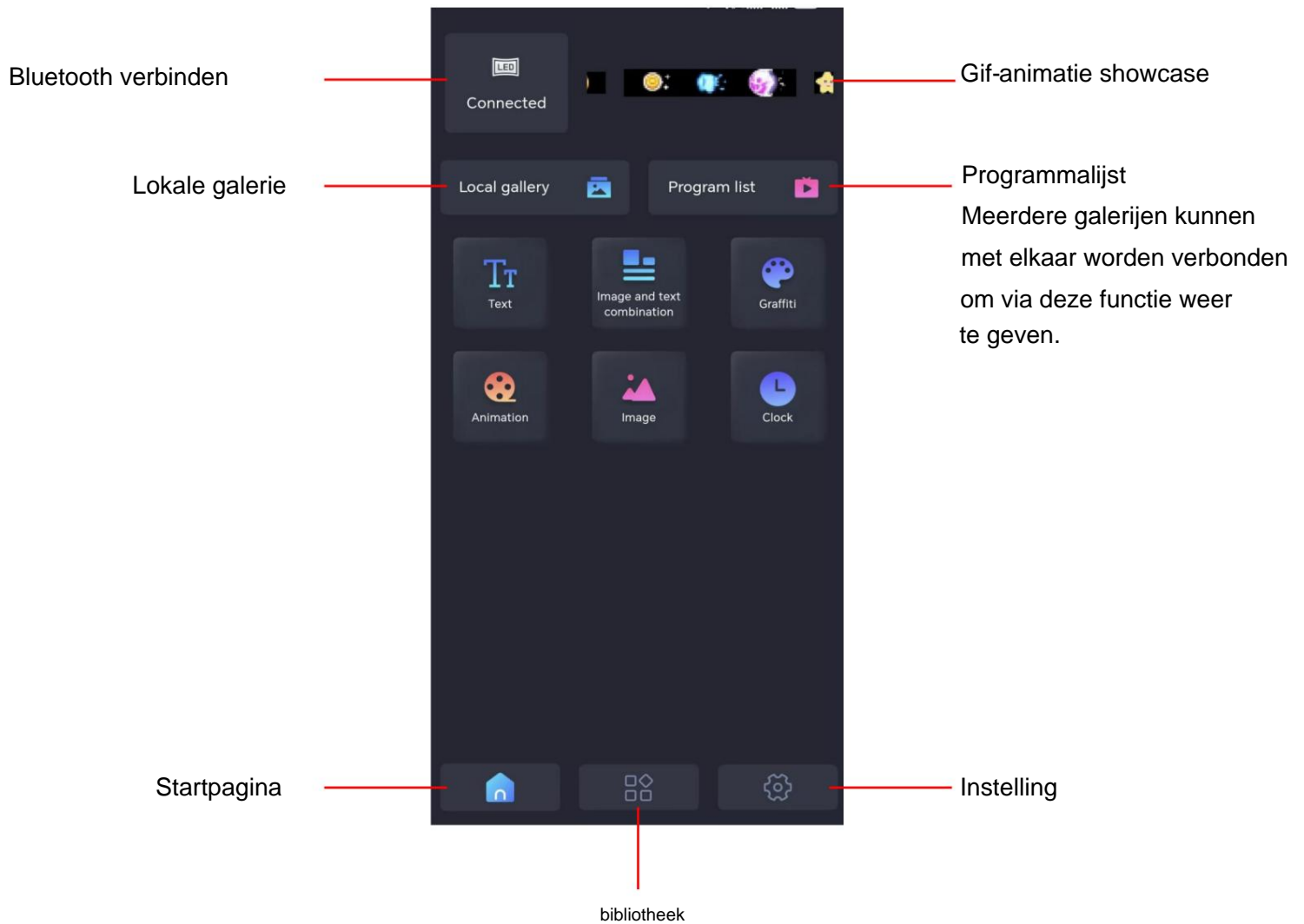


1-2



2. Inschakelen van het LED-scherm: na aansluiting op de voeding wordt de prefabricage-informatie weergegeven ( Pvoduut ID) wordt weergegeven op het led-scherm.

### 3. APP-functie weergeven

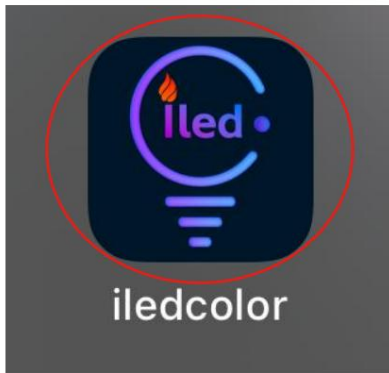


U kunt de ingebouwde galerij gebruiken of nieuwe patronen 'downloaden' in het productcentrum.

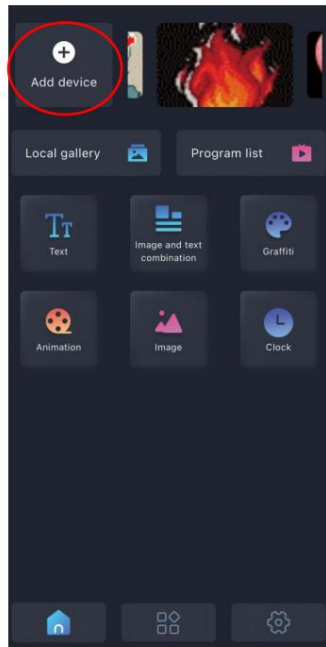
### 3.1 Sluit het LED-scherm aan

Schakel Bluetooth in en positioneer (op mobiel).

Klik op **iledcolor APP (3-1)** in de interface van de mobiele telefoon; klik op **Apparaat toevoegen (3-2)** op de startpagina, zoek het apparaat dat begint met **"iledcolor-XXXX xxxx"** (3-3) en maak verbinding. Klik op de "terugknop" om terug te keren naar de startpagina. De status "verbonden" (3-4) wordt weergegeven.



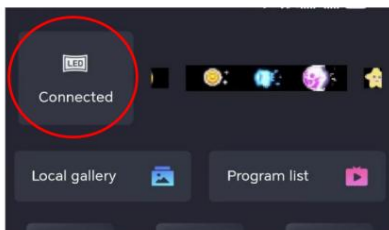
3-1



3-2



3-3



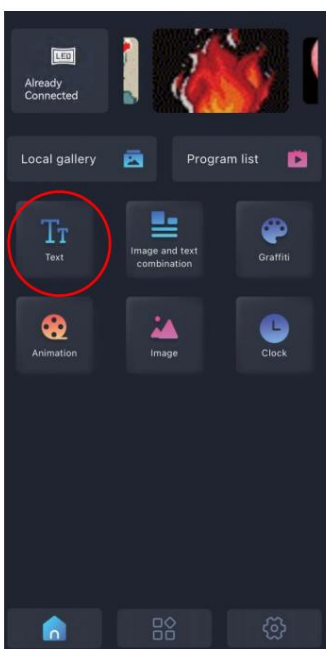
3-4

### 4. Tekstfunctie:

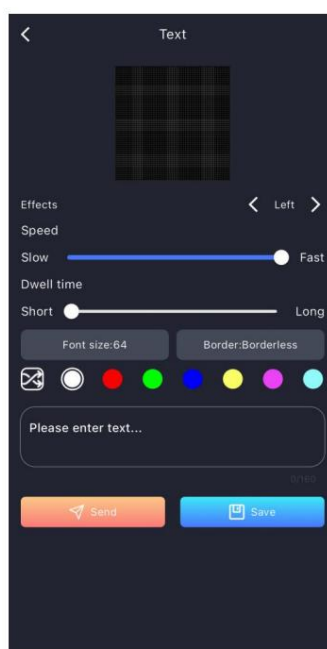
Klik op de functie 'tekst' (4-1) om automatisch naar de tekstinterface (4-2) te springen.

Klik op het rechthoekige vakje (4-3) om de gewenste tekstgegevens in te voeren. Op deze pagina kunt u de manier waarop de tekst scrolt wijzigen (4-4), de snelheid van de tekst aanpassen (4-5), de tijd aanpassen dat de tekst blijft staan (4-6), de lettergrootte aanpassen (4-7), de rand instellen (4-8) en de tekenkleur instellen (4-9).

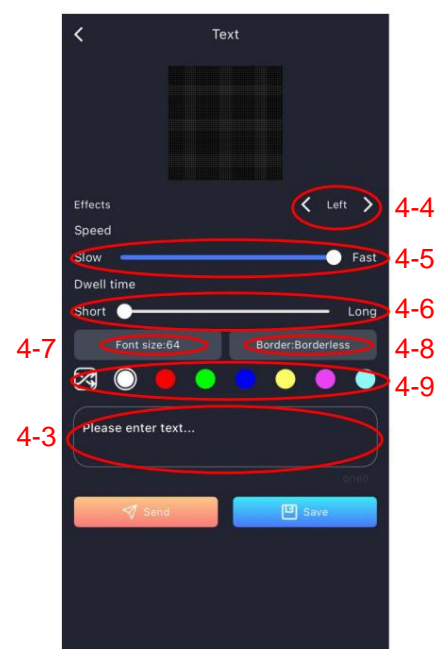
Klik na het bewerken op 'Opslaan' om de tekst in de lokale galerij op te slaan. Klik op 'Verzenden' en de inhoud wordt weergegeven. wordt bovenaan het scherm weergegeven.



4-1



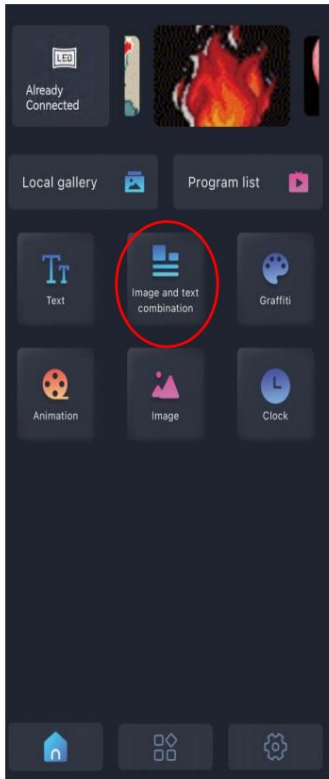
4-2



5. Functie voor het combineren van afbeeldingen en tekst:

Klik op de combinatiefunctie (5-1) om automatisch naar de interface van de combinatiesjabloon (5-2) te springen.

U kunt kiezen uit 4 permutatiepatronen.



5-1



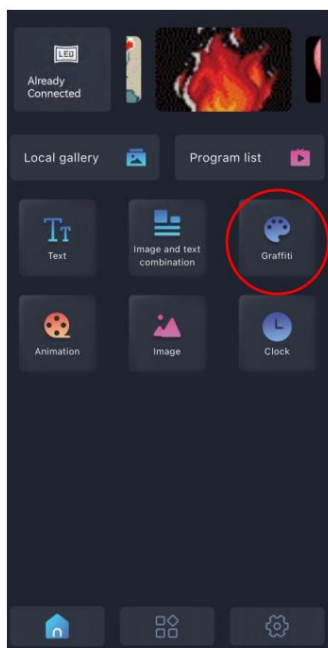
5-2



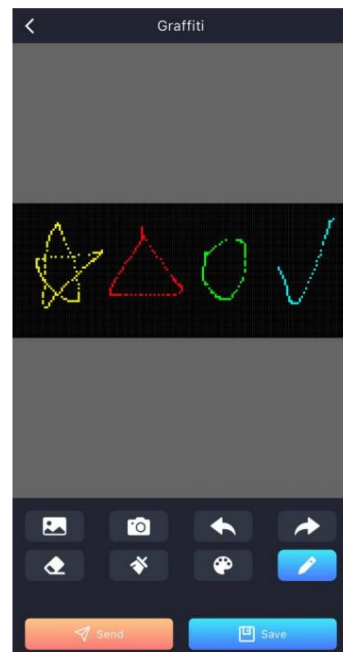
5-3

6. Graffiti-functie:

Klik op de graffiti-functie (6-1), spring automatisch naar de graffiti-interface (6-2). U kunt de penseelfunctie gebruiken om op het scherm te krabbelen



6-1



6-2

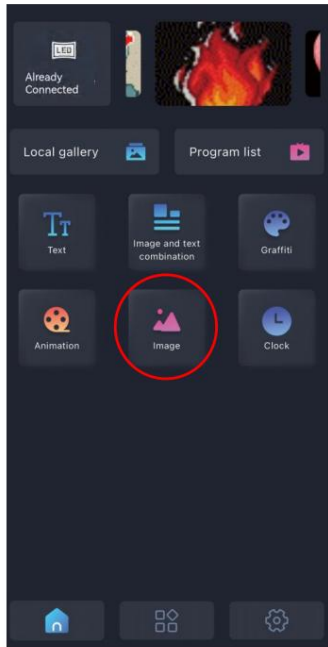
## 7. Animatiefunctie:

Met deze functie kunnen GIF's op het scherm worden weergegeven (ze kunnen niet met deze app worden gemaakt of bewerkt).

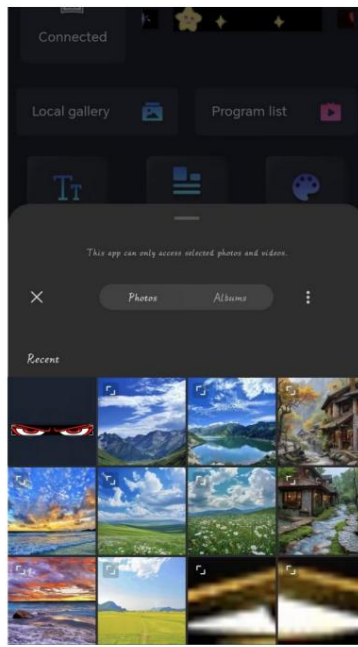
## 8. Afbeelding uploadfunctie:

Klik op de functie 'afbeelding uploaden' (8-1) om automatisch naar de lokale interface voor afbeeldingen te gaan (8-2).

Selecteer de afbeelding die u wilt uploaden en ga automatisch naar de interface voor het bijnijden van afbeeldingen (8-3). Klik op de rechterbovenhoek om te bevestigen (8-4). Klik op 'Verzenden' om op het LED-scherm te verschijnen (8-5).



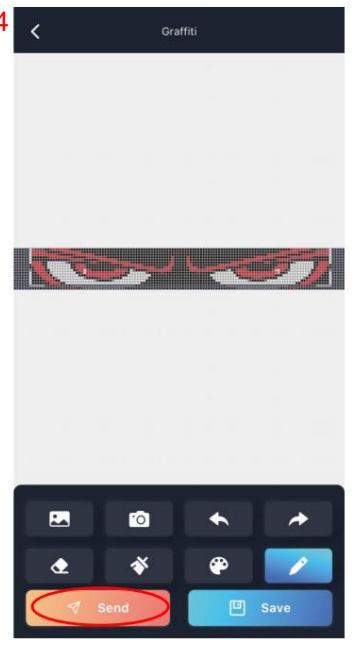
8-1



8-2



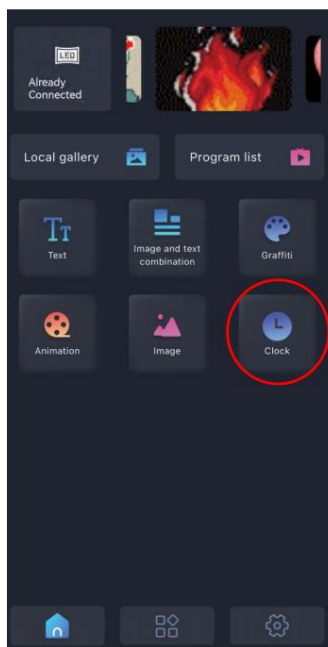
8-3



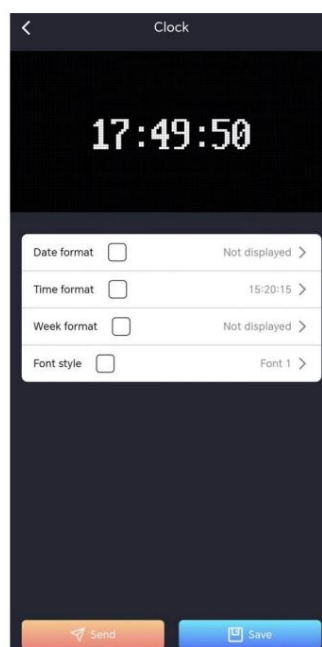
8-5

## 9. Klokfunctie:

Klik op de klokfunctie (9-1), dan gaat u automatisch naar de klokinterface (9-2). Via deze interface kunt u de tijd, de datum en de dag instellen.



9-1



9-2

## 10. Fabrieksinstellingen herstellen:

Met deze knop herstelt u de fabrieksinstellingen.

Let op: dit is geen aan/uit-knop. Na vijf seconden indrukken worden de fabrieksinstellingen hersteld en worden de bewerkte programma's gewist. U kunt het apparaat opnieuw verbinden via uw telefoon en het programma vervolgens opnieuw bewerken of naar het scherm sturen.



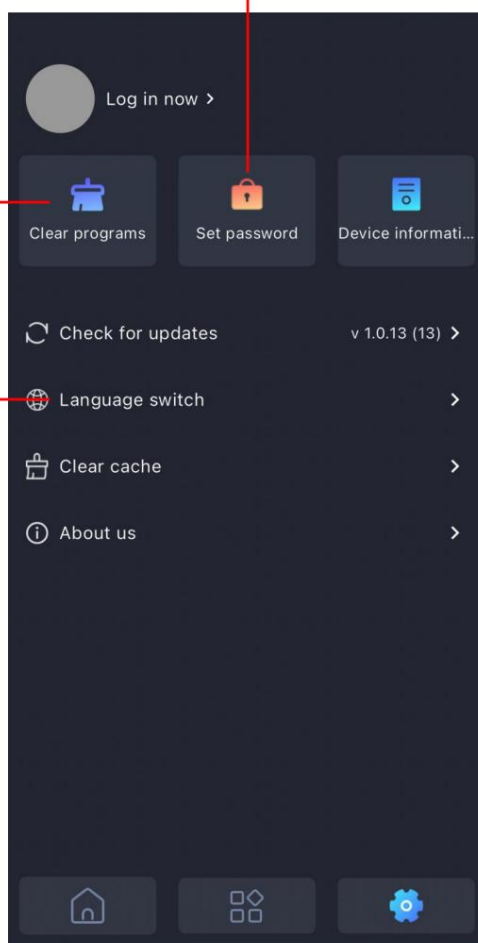
## 11. Instellingeninterface

Als u niet wilt dat anderen verbinding maken met dit apparaat en het gebruiken, kunt u een wachtwoord instellen om het apparaat veilig te kunnen gebruiken. Onthoud uw wachtwoord. U kunt de fabrieksinstellingen herstellen door op de witte knop (10-1) op het apparaat te drukken. Als u het wachtwoord bent v

Apparaat zodra u

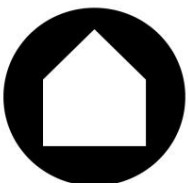
Duidelijke programma's

Taalschakelaar



## FOUTEN EN OPLOSSINGEN

1. Als het product kromgetrokken is, reset het dan volgens de instructies.
2. Als een printplaat niet of onvoldoende verlicht is terwijl het product werkt, zit de kabel in het product los. U kunt het achterpaneel openen, de kabel eruit trekken en opnieuw aansluiten.
3. Als meerdere lampjes niet branden terwijl het product in werking is, dient u contact op te nemen met de klantenservice om de module te laten vervangen.
4. Mocht u problemen ondervinden, neem dan zo snel mogelijk contact op met onze klantenservice, dan lossen wij deze zo snel mogelijk voor u op.



# VEVOR

**Affordable. Reliable. Home Improvement.**

## **Rullande skyltar**

Vi fortsätter att sträva efter att erbjuda dig verktyg till konkurrenskraftiga priser.




"Spara hälften", "Halv priset" eller andra liknande uttryck som används av oss representerar endast en uppskattning av de besparingar du kan göra genom att köpa vissa verktyg hos oss jämfört med de stora toppmärkena och betyder inte nödvändigtvis att det täcker alla kategorier av verktyg som vi erbjuder. Vi påminner dig om att noggrant kontrollera när du gör en beställning hos oss om du faktiskt sparar hälften jämfört med de stora toppmärkena.

# VEVOR

Affordable. Reliable. Home Improvement.



Detta är originalinstruktionerna, vänligen läs alla instruktioner noggrant innan du använder produkten. VEVOR förbehåller sig en tydlig tolkning av vår användarmanual. Produktens utseende ska vara beroende av den produkt du mottagit. Vi ber om ursäkt för att vi inte kommer att informera dig igen om det finns några teknik- eller programuppdateringar för vår produkt.

	<p>Varning – För att minska risken för skador måste användaren läsa instruktionerna. manualen noggrant.</p>
	<p>Efterlevnad är en säkerhetscertifiering från EU.</p>
	<p><b>KORREKT AVFALLSHANTERING</b></p> <p>Denna produkt omfattas av bestämmelserna i EU-direktivet 2012/19/EG. Symbolen som visar en överstruken soptunna indikerar att produkten kräver separat sophämtning i Europeiska unionen. Detta gäller produkten och alla tillbehör märkta med denna symbol. Produkter som är märkta som sådana kanske inte är kasseras med vanligt hushållsavfall, utan måste lämnas till en återvinningscentral insamlingsplats för återvinning av elektriska och elektroniska apparater</p>

## VIKTIGA SÄKERHETSÅTGÄRDER

### VARNING

**LÄS DESSA INSTRUKTIONER HELT OCH NOGA**

**VARNING: OM DESSA INSTRUKTIONER OCH VARNINGAR UNDERLÅTS KAN**

**KAN RESULTERA I DÖDSFALL, ALLVARLIGA**

**SKADOR ELLER BETYDLIGA MAGENDOMSSKADOR. FÖR DITT SKYDD, LÄS OCH FÖLJ**

**DESSA VARNINGAR OCH INSTRUKTIONER**

**NOGA INNAN DU INSTALLERAR ELLER UNDERHÅLLER DENNA UTRUSTNING. DESSA**

**INSTRUKTIONER FÖRSÖKER INTE ATT**

**TÄCKER ALLA INSTALLATIONS- OCH UNDERHÅLLSSITUATIONER. OM DU INTE GÖR DET**

**FÖRSTÅ DESSA INSTRUKTIONER ELLER**

**YTTERLIGARE INFORMATION KRÄVS, KONTAKTA TILLVERKARE.**

**VIKTIGA SÄKERHETSÅTGÄRDER: VID ANVÄNDNING AV ELEKTRISK UTRUSTNING, GRUNDLÄGGANDE**

**SÄKERHETSÅTGÄRDER BÖR ALLTID VIDTAS**

**FÖLJD, INKLUSIVE FÖLJANDE:**

1. Använd inte utomhus.

2) Utrustning bör monteras på platser och höjder där den inte kan manipuleras av obehörig personal.

3) Montera inte nära gas- eller elektriska värmare. Håll brännbart material borta från heta delar.

4. Täck över oanvända kablar med medföljande trådmutterar eller andra godkända metoder. Använd inte denna utrustning för annat än det avsedda ändamålet. Användning av tillbehörsutrustning får inte

rekommenderas av tillverkaren ogiltigförklarar garantin och kan orsaka en osäker upplevelse.  
dition.

4. Innan du ansluter elnätet, stäng av strömmen vid säkringen eller automatsäkringen.

5. Var försiktig vid service av batterier.

6. Installation och service ska utföras av kvalificerad personal. Se lokala byggföreskrifter för godkänd kabeldragning och installation. Se till att kabelavslutningarna är säkra och att ledningarna är ordentligt indragna i lämpliga kabelkanaler.

**VARNING: ANSLUT ALDRIG TILL, KOPPLA BORT FRÅN ELLER UTFÖR SERVICE MEDAN UTRUSTNINGEN ÄR STRÖMSÄTTAD.**

## SPARA DESSA INSTRUKTIONER

### FCC-INFORMATION

**VARNING:**

Ändringar eller modifieringar som inte uttryckligen godkänts av den part som ansvarar för efterlevnaden kan upphäva användarens rätt att använda utrustningen!

Denna enhet uppfyller del 15 i FCC-reglerna. Användning är underkastad följande två villkor:

- 1) Denna produkt kan orsaka skadliga störningar.
- 2) Denna produkt måste acceptera alla mottagna störningar, inklusive störningar som kan orsaka oönskad drift.

**VARNING:**

Ändringar eller modifieringar av denna produkt som inte uttryckligen godkänts av den part som ansvarar för efterlevnaden kan ogiltigförklara användarens rätt att använda produkten.

**Obs!**

Denna produkt har testats och befunnits uppfylla gränserna för en digital enhet av klass B i enlighet med del 15 i FCC-reglerna. Dessa gränser är utformade för att ge rimligt skydd mot skadlig störning i en bostadsinstallation.

Denna produkt genererar, använder och kan utstråla radiofrekvensenergi, och om den inte installeras och används i enlighet med instruktionerna kan den orsaka skadliga störningar på radiokommunikation. Det finns dock ingen garanti för att störningar inte kommer att uppstå i en viss installation. Om denna produkt orsakar skadliga störningar på radio- eller tv-mottagning, vilket kan fastställas genom att stänga av och slå på produkten, kommer den

Användaren uppmanas att försöka korrigera störningen med en eller flera av följande åtgärder.

- Rikta om eller flytta mottagarantennen.
- Öka avståndet mellan produkten och mottagaren.
- Anslut produkten till ett uttag på en annan krets än den som mottagaren är ansluten till.
- Kontakta återförsäljaren eller en erfaren radio-/TV-tekniker för hjälp.

## PRODUKTPARAMETRAR

MODEL	Electrical parameters	Pixel density	display resolution
P10-1696RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-3296RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	32 x 96 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P10-16128RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P10 (10mm distance between dots)	16 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

P6-64160RGB	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P6 (6mm distance between dots)	64 x 160 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		
P5-64128RGB Använd inte utomhus.	European Union: AC220-240V 50Hz EU PLUG	P5 (5mm distance between dots)	64 x 128 dots.
	North America: AC120V 60Hz US PLUG		
	Australia: AC220-240V 50Hz AUS PLUG		

☐ observera att programvaran inte är lämplig för datorer☐

**APP: Android-mobiltelefonsystem, Apple-mobiltelefon system.**

## FÖLJANDE ÄR HANDLINGSTEGEN

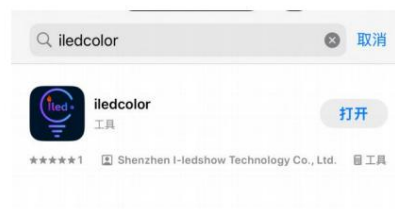
### Bruksanvisning för mobilapp (iledcolor)

1. APP-nedladdning: skanna QR-koden (1-1) för att ladda ner appen (kan också sökas och laddas ner appen "iledcolor" från Android App Market eller App Store) (1-2)

1-1

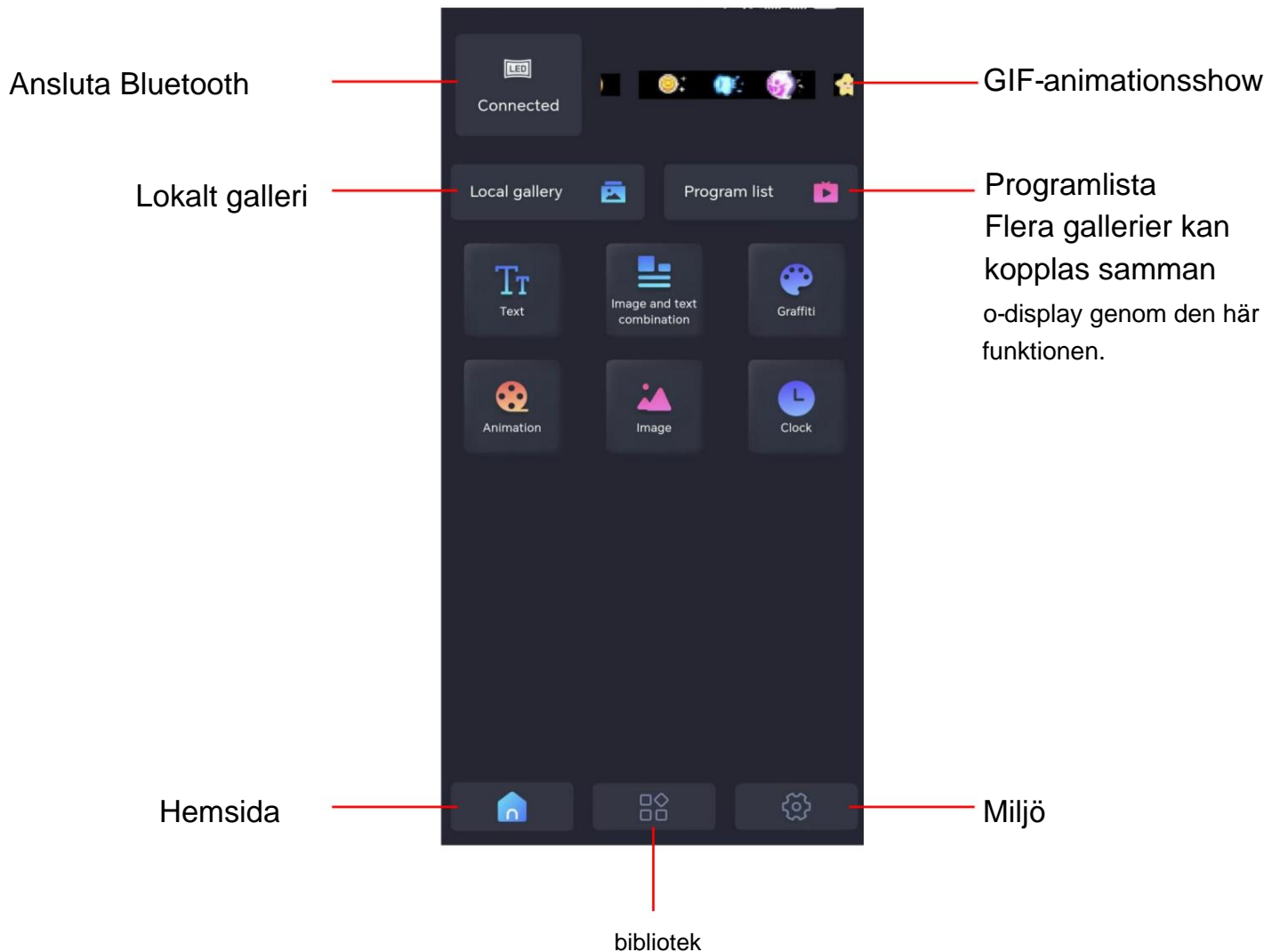


1-2



2. LED-skärmens påslagning: efter anslutning till strömförsörjningen visas den prefabricerade informationen (Pvoduut-ID) kommer att visas på LED-skärmen.

### 3. APP-funktionsvisning

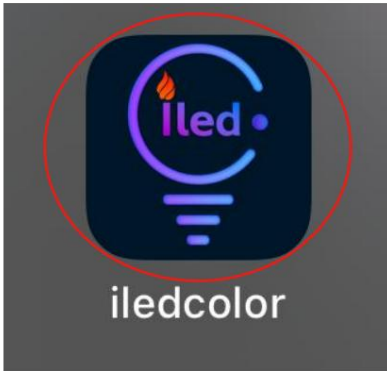


Det inbyggda galleriet kan användas, eller så kan du "ladda ner" nya mönster i produktcentret.

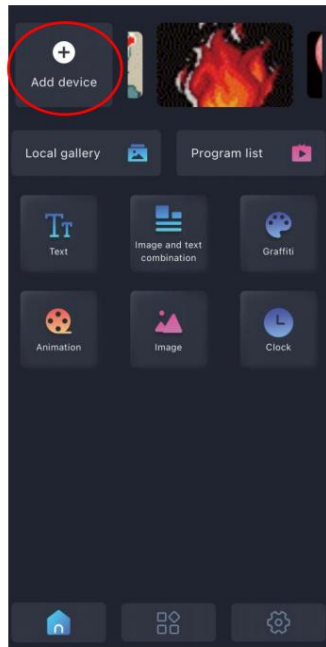
### 3.1 Anslut LED-skärmen

Slå på Bluetooth och positionera (på mobilen).

Klicka på **iledcolor-appen** (3-1) i mobiltelefongränssnittet; klicka på **Lägg till enhet** (3-2) på startsidan, hitta enheten som börjar med **"iledcolor-XXXX xxxxx"** (3-3) och anslut den. Klicka på "bakåtknappen" till startsidan så visas statusen "ansluten" (3-4).



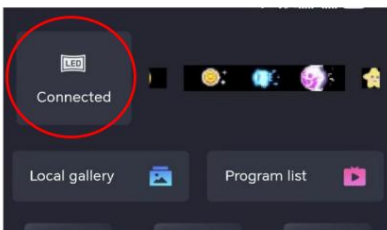
3-1



3-2



3-3



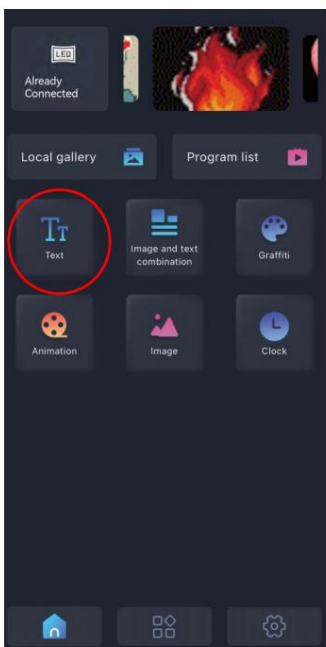
3-4

### 4. Textfunktion:

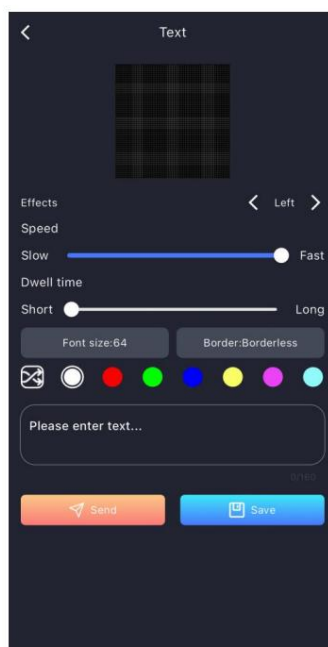
Klicka på funktionen "text" (4-1) för att automatiskt hoppa till textgränssnittet (4-2).

Klicka på den rektangulära rutan (4-3) för att ange önskad textinformation. På den här sidan kan du ändra hur texten rullas (4-4), justera textens hastighet (4-5), justera hur länge texten stannar (4-6), justera teckenstorleken (4-7), ange ramen (4-8) och ange teckenfärgen (4-9).

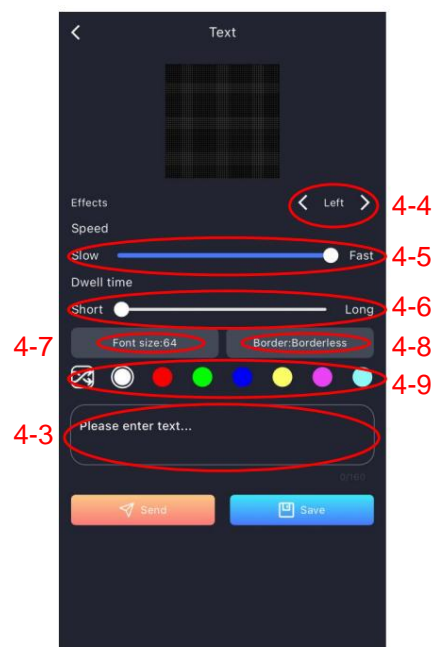
Efter redigeringen klickar du på "Spara" för att spara texten i det lokala galleriet. Klicka på "Skicka" och innehållet kommer att visas högst upp på skärmen.



4-1

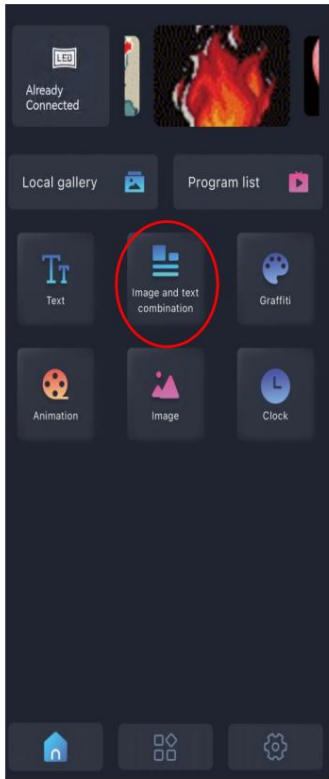


4-2



## 5. Funktion för att kombinera bild och text:

Klicka på kombinationsfunktionen (5-1) för att automatiskt hoppa till kombinationsmallens gränssnitt (5-2). Det finns fyra permutationsmönster att välja mellan.



5-1



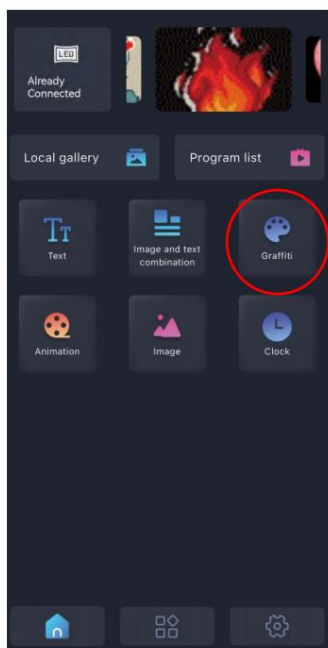
5-2



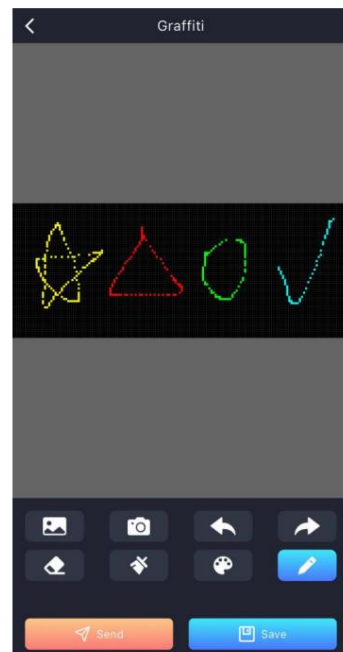
5-3

## 6. Graffitifunktion:

Klicka på graffitifunktionen (6-1) för att automatiskt gå till graffitigränssnittet (6-2). Du kan använda penselfunktionen för att klottra på skärmen.



6-1



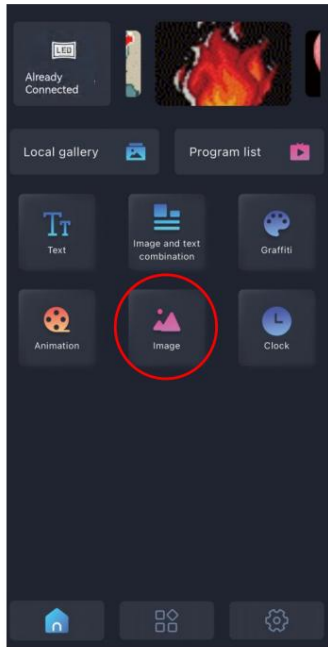
6-2

## 7. Animeringsfunktion:

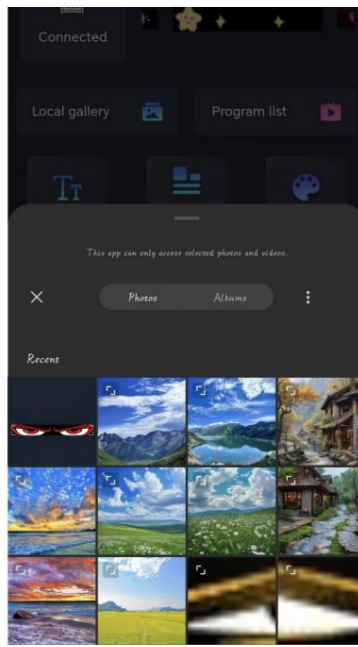
GIF-bilder kan visas på skärmen med den här funktionen (de kan inte skapas eller redigeras av den här appen)

## 8. Bilduppladdningsfunktion:

Klicka på bilduppladdningsfunktionen (8-1) för att automatiskt hoppa till det lokala bildgränssnittet (8-2). Välj bilden som ska laddas upp, hoppa automatiskt till bildbeskärningsgränssnittet (8-3). Klicka i det övre högra hörnet för att bekräfta (8-4). Klicka på skicka för att visas på LED-displayen (8-5).



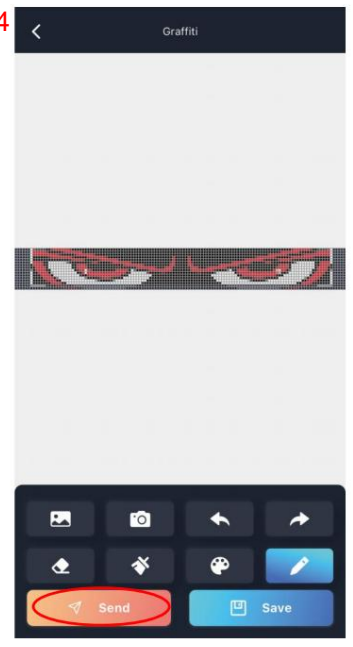
8-1



8-2



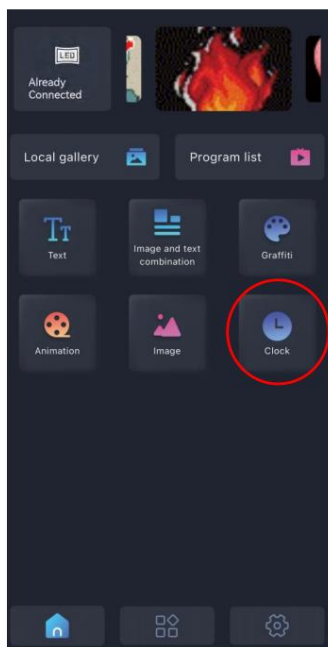
8-3



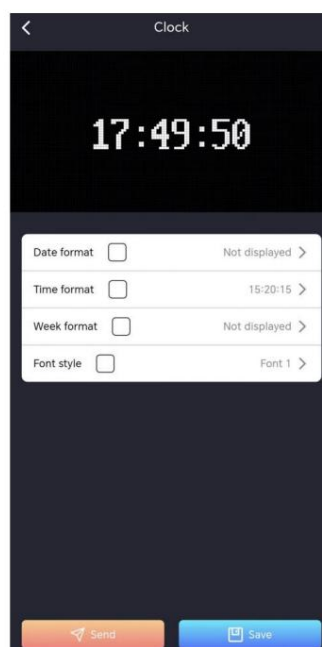
8-5

## 9. Klockfunktion:

Klicka på klockfunktionen (9-1) för att automatiskt gå till klockgränssnittet (9-2). Med det här gränssnittet kan du ställa in tid, datum och dag.



9-1



9-2

## 10. Fabriksåterställning:

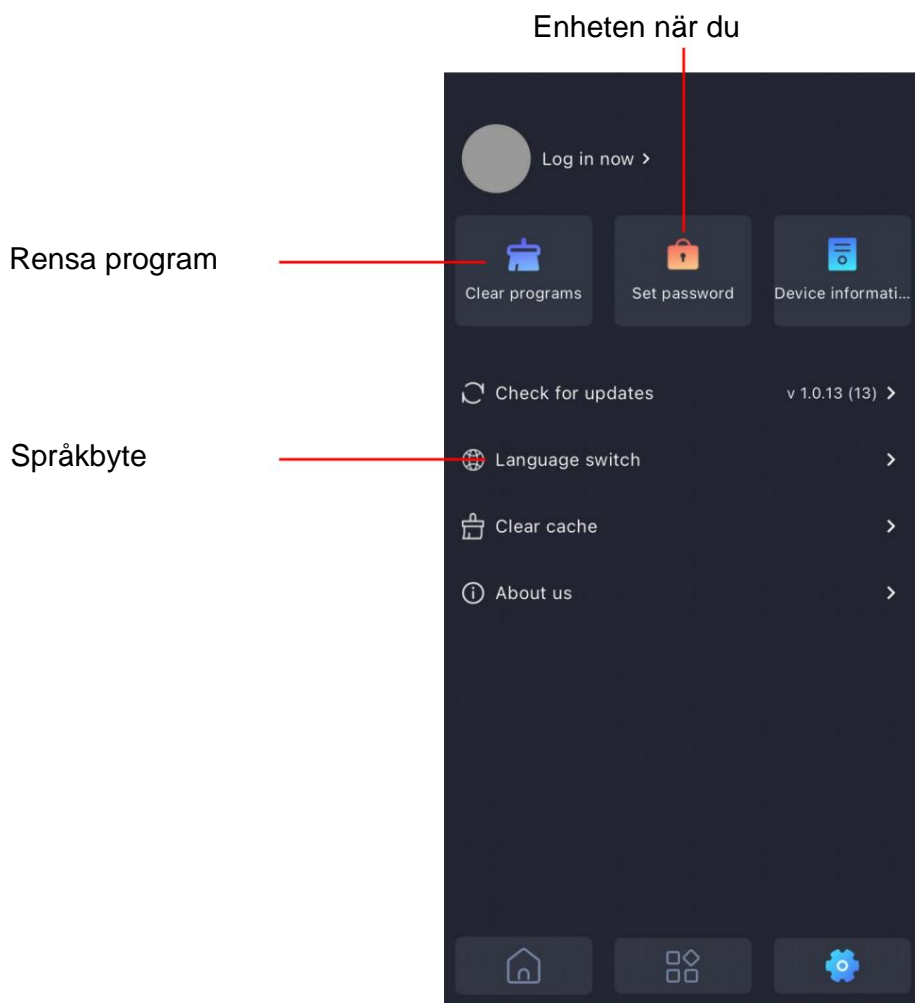
Den här knappen används för att återställa fabriksinställningarna.

Obs: Detta är inte en strömbrytare. När den trycks in i fem sekunder återställs enheten till fabriksinställningarna och de redigerade programmen raderas. Du kan återansluta enheten via telefonen och sedan redigera om eller skicka programmet till skärmen.



## 11. Inställningsgränssnitt

Om du inte vill att andra ska ansluta och använda den här enheten kan du ställa in ett lösenord för att skydda enhetens säkerhet. Kom ihåg ditt lösenord. Du kan återställa fabriksinställningarna genom att trycka på den vita knappen (10-1) på enheten. Om du glömmet lösenordet



## FEL OCH ÅTGÄRDER

1. Om produkten är skev, återställ den enligt instruktionerna.
2. Om ett bräde inte är ljust eller otillräckligt när produkten fungerar, är kabeln inuti produkten lös. Du kan öppna bakplattan, dra ur kabeln och ansluta den igen.
3. Om flera lamppärlor inte lyser när produkten fungerar måste du kontakta kundtjänst för att byta ut modulen.
4. Om du har några problem, vänligen kontakta vår kundtjänst snabbt så låt oss lösa dem snabbare åt dig.

